



Слово, моя ти єдина зброе!

Леся Українка.

# ГУЦУЛЬСЬКИЙ ЧАСОПИС КОСІВСЬКОГО РАЙОНУ БРАЙ

№ 10 (1316), п'ятниця, 8 березня 2013 року

ГАЗЕТА ЗАСНОВАНА 13 ЖОВТНЯ 1990 РОКУ

WWW.GK.IF.UA

Зі Святим  
Весни!



## 8 березня – Міжнародний жіночий день

Любі жінки – депутати, жінки виконавчого комітету районної ради та жінки – керівники органів місцевого самоврядування, підприємств, організацій, установ всіх форм власності!

Прийміть найщиріші вітання від чоловіків – депутатів, керівників районної ради та органів місцевого самоврядування із прекрасним святом – Міжнародним жіночим днем!

Ми вдячні вам за красу і ніжність, доброту і щиросердечну чуйність, затишні вечори в колі родини, розумних і талановитих дітей.

У це весняне свято від усієї душі бажаю вам любові, добра, успіхів. Нехай там, де ви працюєте і живете, розцвітають посмішки і лунають компліменти.

Дорогі жінки!

Милі, найкрасивіші та найчарівніші!

Дозвольте привітати вас із чудовим днем 8 березня! Для вас слова глибокої вдячності, адже на вашій мудрості, силі та терпінні тримається світ. Своє тепло, серце, любов ви віддаєте сім'ї, дітям та онукам. Дбаєте про добробут не тільки своєї оселі, але й суспільства в цілому.

Здавна повелося, що жінка в українській сім'ї – берегиня. Незважаючи на перешкоди в житті, жінки народжують дітей, кохають та завмирають у передчутті щастя... Тому, для вас це світле весняне і бажане свято – свято краси та здійснення мрій. Нехай цей весняний день завжди дарує вам тепло сонячних променів та ніжність перших весняних квітів. А весна живе у серцях кожного, за будь-якої погоди та при будь-якому настрої.

Сердечно бажаємо вам світлих подій, вневненості у прийдешньому дні та щирих людей поруч. Щастя та гармонії в душі.

## 9 березня – День землевпорядника

Шановні працівники і ветерани землевпорядної служби України!

Сердечно вітаємо вас із професійним святом! Земля - наше основне національне багатство, яке перебуває під особливою охороною держави. Це наша святиня, годувальниця, невичерпне джерело натхнення українського народу. Від вашої відповідальної і професійної роботи сьогодні значною мірою залежить раціональне використання найкращих у світі вітчизняних чорноземів, збереження їх для прийдешніх поколінь, надійний захист конституційних прав землевласників та орендарів. Впевнені, що ви з честю впораєтесь з покладеними на вас завданнями. Ваш досвід, знання, принциповість, любов до рідної землі стануть запорукою ефективної реалізації державної земельної політики.

Тож бажаємо вам міцного здоров'я, благополуччя, успіхів у роботі, злагоди та нових творчих звершень у справі збереження та примноження нашого безцінного багатства на благо процвітання рідної Вітчизни! Добра і щастя вам та вашим родинам!

Голова районної  
державної адміністрації  
Ярослав ШИНКАРУК.

Голова  
районної ради  
Андрій КЛУБ.

Щиро вітаю зі святом  
весни усіх жінок  
Прикарпаття!

З повагою,

Юрій Дерев'яно  
Народний депутат України

Український благодійний фонд  
Юрія Дерев'янка



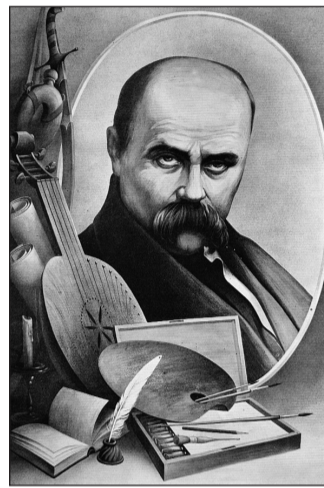
## І БУДЕ РІК ТАРАСА ШЕВЧЕНКА!

Якби я знав, що думки мої, викладені тут, не будуть сприйняті владою і громадою Косівщини, то, може, й не брався б за перо. Але вірю в те, що їх поділяють. Хочу повести мову про наближення 200-річчя від дня народження славного нашого Пророка, Кобзаря, Велико-го українця Тараса Григоровича Шевченка, яке ми і світова громадськість відзначатимемо через рік. Скептик скаже:

«Ге! Та маємо ще ого-го часу!...». Так може сказати й українофоб...

А маємо ж приклади зі світової практики відзначення ювілеїв національних світочів багатьох цивілізованих країн світу, надто ж – європейських. Здається, зовсім недавно англичці відзначали ювілей Вільяма Шекспіра, домагаючись, аби його твори вивчали в школах країн світу. Кільканадцять років тому росіяни, і не тільки, широко відзначали ювілей Олександра Пушкіна. Пам'ятаю, тоді всі російські газети вели символічний відлік: «До ювілею А.С. Пушкіна залишилося 365 днів... 364 дні...». Що вже казати про круглі дати Адама Міцкевича чи зовсім недавній ювілей польського композитора Фридеріка Шопена, який широко відзначали і в Україні.

У переддень Шевченківського 200-річчя мене непо-



коїть згадка про відзначення 150-річчя від дня народження Івана Франка. Ці недолугі святкові заходи (як в Україні, так і на Косівщині) хай будуть на со-вісті тодішніх очільників. Адже урочисті відзначення таких важ-ливих дат потрібні не Іванові Франкові, не Тарасові Шевчен-кові, а потрібні нам, українцям, а найбільше – молоді нашої. Довкола славних імен наших національних світочів можна розбудовувати українську наці-ональну ідею, яку і без нас за-повзятю тлумлять різного штибу табачники-колісниченки... Щоб не бути голосливим, пропоную конкретні заходи, які варто про-вести в районі у Рік Тараса Шев-ченка:

1. Провести в школах і бібліотеках району Шевченківські читання.
2. Оголосити та провести конкурс на краще читання творів Тараса Шевченка.
3. Оголосити конкурс на краще знання творів Кобзаря.
4. У газеті «Гуцульський край» повідомляти про нові надходження до Центральної бібліотеки та про нові книжки видавництва «Писаний камінь».
5. Організувати зустрічі з українськими письменниками, художниками.
6. Організувати зустрічі з лауреатами Шевченківської премії.
7. Активізувати розповсюдження української книги.
8. У День Косова на майдані Незалежності організувати вернісаж творів місцевих живописців, скульпторів тощо.
9. Провести книжковий ярмарок, на який запросити різні видавництва краю.
10. Організувати лекторій української класичної музики.
11. Організувати та провести змагання з різних видів спорту: «Молодь без тютюну і наркотиків!».
12. 22 травня цього року провести урочисту ходу до пам'ятників Тарасові Шевченкові в Косові та інших населених пунктах: «Наша пісня, наш квіти тобі, Тарасе!».
13. Вишукати кошти на видання хоч невеличкої кількості «Кобзаря» у видавництва «Писаний камінь».
14. У Косівському музеї гуцульського побуту та мистецтва Гуцульщини організувати виставку творів, присвячених Т.Шевченкові, і творів народних майстрів Косівщини, що діятиме упродовж року.
15. Запровадити в газеті «Гуцульський край» рубрику: «Як ми говори-мо? Як треба».
16. Провести серед учнів, студентів анкетування, опитування тощо: «Що ти знаєш про свій родовід?».

Богдан РАДИШ-МАРИНЮК,  
м. Косів.

## Не проспайте Україну!

Тарасе, Тарасе, – великий пророче  
Ти знаєш народ свій, – він волі не хоче!  
У рабстві, холюйстві весь вік прозябає,  
Не хоче Вкраїни, не любить, не дбає!

Забув нарід нині та славу Стрілецьку,  
Забув про Сибір, про звитягу повстанську,  
Забув козаків – парубків відчайдухів,  
Загубив студентів в бою біля Крутів!

Забуде народ наш якого він роду,  
Забуде про «Тризуб», свій стяг та про голод,  
Забуде про батька, про матір, про нас  
І буде все так, як казав наш Тарас!

Що будуть дівчата у різних краях  
У наймах жеврїти на рзудних пайках.  
І діти чекають, где муж-чоловік  
Та тільки матуся не прийде повік.

Залишить сім'ю та забуде родину,  
Бо іншого пана вже має дружина.  
Так ми, Тарасе, гендлюємо щастям,  
Родиною, домом, землею нарешті!

Продали державу, ще й звать нас «хохлами»  
Всі бачити хочуть руїну під нами.  
Чорнобиль зірвали – лишили у спадок –  
Сказали, що був це нещасний випадок.

Тарасе, пророче, прокинись – не спи,  
Бо ми вже проспали державу.  
Невже не народяться більше сини,  
Щоб взяти Гетьманську Булаву?!

Богдан ЧЕПИГА,  
Старі Кутми.

## Заходи з відзначення в районі 199-ї річниці від дня народження Т.Г.Шевченка

1. Провести в населених пунктах району урочисті збори, покладання вінків та квітів до пам'ятників Т.Г.Шевченку.

**8-10 березня**  
Виконавчі комітети сільських, селищних, міської рад, керівники державних установ, організацій, навчальні заклади.

2. Провести поминальну панахиду та покладання квітів до погруддя Т.Г.Шевченка в м. Косові.

**10 березня о 13 год.**  
Керівники району та громадсько-політичні організації, керівники установ, організацій та підприємств району.

3. Організувати і провести в закладах культури району тематичні книжкові виставки, тематичні експозиції «Життєвий і творчий шлях Т.Г.Шевченка».

**8-9 березня**  
Дор. Д.Біланок, виконавчі комітети сільських, селищних, міської рад, керівники державних установ, організацій.

4. Провести у навчальних закладах району тематичні семінари, виховні години класного керівника, присвячені громадській діяльності та творчості Т.Г.Шевченка.

До 11 березня  
Відділ освіти.

## Коли верстався номер

### У ТЮДОВІ АКТ ВАНДАЛІЗМУ!

За повідомленням членів РО «Свобода», у ніч на 7 березня «невідомі» вандали облили синьою фарбою та розбили пам'ятник провіднику ОУН Степану Бандері у селі Тюдів. Одночасно такий же акт вандалізму відбувся і в селі Грабівка Калуського району. На місці безчинства побували працівники райвідділів УМВС та СБУ. Детальну інформацію читайте в наступному номері газети.

Вл. інф.

Прес-конференція

Про що говорив Михайло ВИШИВАНЮК в прямому ефірі?

Як ми повідомляли, голова Івано-Франківської облдержадміністрації Михайло Вишиванюк провів прес-конференцію для прикарпатських масмедіа, яку в прямому ефірі транслювало обласне телебачення «Галичина». Журналісти цікавилися, коли в області розпочнеться ремонт доріг, чи має Івано-Франківщина перспективи видобутку сланцевого газу та розвитку вітрової енергетики, як провадитиметься адміністративно-територіальна реформа на Калушціні, чи будуватимуть на Прикарпатті міні-ГЕС.



Америка нам допоможе?

Івано-Франківська область готується налагоджувати регіональне співробітництво з одним із американських штатів — Огайо. Очільник Прикарпаття запропонував головам РДА та ректорам місцевих вишів обговорити інвестиційні проекти, які може область запропонувати закордонним інвесторам. Після належного опрацювання, всі вони будуть передані в американське посольство. Тому говоримо про майбутній візит у Сполучені Штати Америки, обговорюємо інші моменти, — зазначив Михайло Вишиванюк. Вибори закінчилися, ситуація у державі стабілізується, інвестор знову рушить в Україну. Зі штатом Огайо Прикарпаття готує співпрацювати у галузях машинобудування, сільського господарства, медицини і туризму.

Про «оптимізацію»

Очільник Прикарпаття запевнив, що ніякого «штучного закриття не буде» і все вирішуватиметься виключно у згоді із громадою. Також у планах обласної влади розширення мережі дошкільних навчальних закладів. Ніякого закриття об'єктів соціально-культурного призначення, шкіл, лікарень, будинків культури не буде. Натомість, всі питання стосовно оптимального використання бюджетних коштів вирішуватиме громада. Однак голова ОДА занепокоєний якістю та рівнем освіти у сільській місцевості. Малокомплектних шкіл в нашій області, де кількість учнів в середньому становить 2-3 дитини, нараховується — немало-багато — аж 101 об'єкт. Це школи у Галицькому, Верховинському та Надвірнянському районах. «Батьки будуть вибирати: або дати дитині належну освіту, або посылати дитину до школи, де на уроці одночасно вчать діти з різних класів».

Про зарплати освітян

«Прикарпатські освітяни не мають підстав нарікати на владу, оскільки отримують нині цілком гідну зарплату, яка щороку зростає», — такої думки дотримується голова ОДА. Із довідки Михайло Вишиванюк зачитав, що зарплата спеціаліста, який тільки прийшов працювати до школи після навчання у ВНЗ, становить в середньому 2684 грн. Вища категорія «дотягує» на 3291 грн. А от зарплата директора школи коливається від 5000 до 6000 грн. Разом з тим у медиків зарплата значно менша.

Лісгоспи ремонтуватимуть дороги?

Михайло Вишиванюк ще раз підтвердив свої наміри щодо передачі значної частини доріг Прикарпаття на баланс Державного управління лісового господарства в області. Адже нині половину доріг області експлуатують для перевезення лісу, через що і руйнується дорожнє покриття.

«Всі дороги, якими хоч раз переїхав лісовоз, повинні бути в управлінні держлісгоспів», — наголосив Вишиванюк. Нагадаємо, що нещодавно на одній із колегій ОДА очільник Прикарпаття назвав 2013-й роком капітального ремонту доріг в області.

Пільговиків перевірять на чесність

У минулому році пільги і субсидії в Івано-Франківській області отримали 408 тисяч 700 осіб. На усе було виділено 201 мільйон гривень. Така кількість осіб-пільговиків здивувала голову ОДА. Він зауважив, що, практично, нині кожен третій прикарпатець користується пільгами. А тому вже найближчим часом прикарпатських пільговиків перевірять на відповідність задекларованій інформації. «Мушу дати завдання подивитися, що це за армія пільговиків у нас», — наголосив М.Вишиванюк.

У селах будуть ради старійшин

Керівники Івано-Франківської області готові давати удвічі більше грошей на реалізацію громадських ініціатив, але тільки тим селам, у яких працюють громади, зокрема — у формі ради старійшин. Так, минулого року на реалізацію громадських ініціатив, тобто проектів, запропонованих місцевими громадами, влада Прикарпаття виділила 84 мільйони гривень. Цьогоріч очільники області домовились про подвоєння цієї суми. Але, як і в попередні роки, кошти виділятимуть саме тим населеним пунктам, громади яких активно залучаються до вирішення щоденних проблем, а сільські голови усіяло сприяють такій самоорганізації жителів.

Про будівництво міні-ГЕС

Михайло Вишиванюк пояснив, чому нещодавно відмінив своє розпорядження про призупинення будівництва міні-ГЕС у Карпатах: «Я підписав розпорядження, яким призупинив будівництво міні-ГЕС до висновку комісії. Коли ж була створена комісія, я відмінив своє розпорядження. Тепер комісія розглядає питання, буде прийнято колегіальне рішення». Заборонити ж будівництво повністю, за словами Михайла Вишиванюка, він немає права: «До речі, дозволи були видані у 2008 році, до мого приходу в ОДА. Від того часу підприємці вже витратили кошти».

Про сланцевий газ

«У нас запаси сланцевого газу на території Львівської, Тернопільської та Івано-Франківської областей визначені просто фантастичні. Якщо би в нас почався видобуток сланцевого газу, то, ясна річ, що ми перестали би переплачувати такі великі гроші, які наша держава переплачує зараз Росії. З початком видобутку сланцевого газу Україна отримає повну незалежність від нашого сусіда Росії».

Про калузьку адмінреформу

«Я переконаний, що треба робити зміни. До цього нас підштовхує життя. Наступного тижня я буду в Калуші. Говоритимемо і про адмінреформу. Нині кожен має свій проект адмінреформи: і міський голова, і голова РДА, і голова районної ради, і сільські голови. Будемо шукати компроміс, обговорювати спільно напрацьований проект з громадами. Якщо люди переконуються, що така реформа на їх благо, то вона буде реалізовуватися», — така позиція голови ОДА щодо адмінреформи по-калузьки.

(За матеріалами газети «Вісті Калушчини»).

Учнівське самоврядування

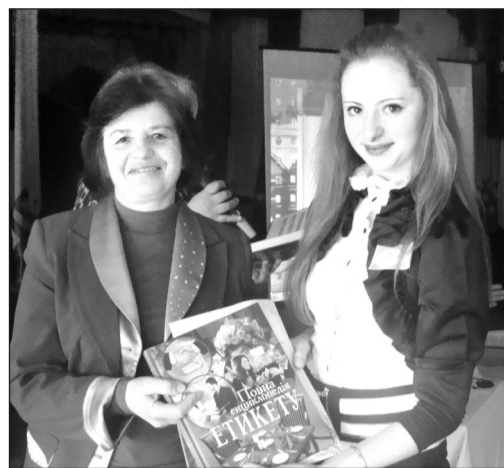
Нещодавно в приміщенні Косівського районного центру дитячої творчості відбувся черговий форум лідерів учнівського самоврядування. Голови шкільних рад прибули заздалегідь, щоб поспілкуватися, поділитися останніми цікавими подіями з їхнього життя, обмінятися досвідом. Складалося враження, що районна рада старшокласників — це велика, дружня сім'я, яку об'єднує не вік учасників, не їхні обов'язки, а їхні прагнення працювати в команді однодумців і бачити результати цієї праці.

На форум прибули школярі із 40 закладів району, з яких 37 брали участь в голосуванні. Голова районної ради старшокласників Олег Лаюк звітував, що йому та його команді вдалося зробити за цей період. Ми переглянули слайд-шоу, де було презентовано результати роботи ради старшокласників за 2010-2013 роки. Учасники були приємно вражені масштабністю і, звісно ж, результатом. Виступ Олега доповнили інші активісти районної ради старшокласників. Високо оцінила роботу своїх підопічних координатор районної ради старшокласників Надія Худак. Про діяльність шкільних самоврядних структур розповіли голова учнівської ради Розтоківської ЗОШ І-ІІІ ст. Леся Шарабуряк, голова парламенту Хімчинської ЗОШ І-ІІІ ст. Ілона Кіцнак та голова учнівського самоврядування «Добросвіт» Соколівської ЗОШ І-ІІ ст. Яна Шкондюк. Привітали учасників форуму заступник начальника відділу освіти Наталя Волощук і методист відділу освіти Надія Ємець.

Форум лідерів

Можна бути активним творцем свого життя, а можна плити за течією чужих планів і дій. Кожний має право робити власний вибір. Та все ж таки варто спробувати переконатись у власних можливостях, спроможності організувати власне дозвілля, показати громадськості, якою є молодь району.

А згодом були вибори на посаду голови районної ради старшокласників. Серед кандидатів кращі лідери учнівської молоді шкільного району: Леся Миронюк — Тюдівська ЗОШ І-ІІІ ст., Олександра Морєва — Пістинська ЗОШ І-ІІІ ст., Сніжана Татарчук — Уторопський НВК. Дівчата гідно представили себе і свої школи. За підсумками голосування переможницею визнано Сніжану Татарчук. Було і радісно, і дещо сумно прощатись з головою, який склав свої повноваження, адже він немало започаткував, відкоригував і змінив у діяльності ради. І всі ці зміни були на краще, саме вони робили наше життя більш барвистим і різноманітним. Та оптимістичного настрою учасникам додали призи, що були вручені переможцям конкурсу «Лідер 21 століття». Книги поповнили бібліотеку переможців і підняли авторитет серед інших учнівських лідерів.



Учасники форуму не лише обговорювали проблеми і перспективи роботи новообраного голови буде не менш змістовною і результативною.

Леся МИРОНЮК, голова учнівського самоврядування Тюдівської ЗОШ І-ІІІ ст., керівник проекту «Шкільна преса».

Звернення учасників районного форуму лідерів учнівського самоврядування до голови районної ради, голови районної державної адміністрації, керівників державних та громадських організацій

Ми, учасники форуму лідерів учнівського самоврядування-2013, що об'єднав представників учнівського активу Косівщини, розуміємо важливість розвитку шкільного самоврядування та значення для України розширення дитячо-юнацького молодіжного лідерського руху, формування особистості, як суспільно-активного громадянина нашої держави, усвідомлюємо всю відповідальність, яка лягає на кожного з нас і раду старшокласників, враховуючи особливості та традиції кожної школи, висловлюємо готовність:

1. Розвивати учнівське самоврядування навчальних закладів на всіх рівнях.
2. Працювати впевнено і наполегливо у напрямках освіти, екології,

здорового способу життя, благодійності, культури, захисту прав дітей та інших сферах дитячого і молодіжного лідерського руху.

З цією метою у раді старшокласників створено виконком, діяльність якого забезпечить ефективність роботи кожного напрямку, допоможе залучити якнайбільшу кількість дітей та учнівської молоді до участі у соціально-важливих програмах і проектах. Тому звертаємося з проханням підтримати ініціативи учасників форуму і надати допомогу у налагодженні партнерських відносин ради старшокласників Косівщини із радою батьківської громадськості, відповідними організаціями, що зацікавлені у підтримці молодих лідерів.

Для інформаційно-методичного забезпечення та надання практичної допомоги лідерам учнівського самоврядування і підвищення ефективності роботи органів учнівського самоврядування, просимо сприяти навчанню лідерів на базі позашкільних і загальноосвітніх закладів, громадських організацій і закладів культури.

Ми впевнені, що форум-2013 стане вдалим стартом активізації діяльності кожної організації учнівського самоврядування. Кожен з нас докладе максимум зусиль для забезпечення змістовного, цікавого життя наших ровесників, їх культурного, інтелектуального і духовного розвитку!

Служба центру зайнятості

Про «День соціальної справедливості»

В духовному світі людства є поняття, яке має особливу долю. Це те поняття, якому суджено стати найбільш концентрованим виразом надій багатьох поколінь людства і назва йому — справедливість.

Прагнення до справедливості завжди було одним з головних орієнтирів соціального прогресу. Соціальна справедливість є загальною цінністю сучасного суспільства, що закріплена в документах світової спільноти, зокрема в Міжнародних пактах ООН. Тому в реалізації соціальної політики держави вона виступає як ключовий принцип. Соціальна справедливість — це соціально-психологічне сприйняття принципів і форм організації суспільства, що відповідає інтересам людей і соціальних груп, тобто узагальнена моральна оцінка суспільних відносин і один з основних загальнолюдських ідеалів.

При визначенні соціальної справедливості найчастіше її співвідносять із соціальною рівністю в розподілі матеріальних і духовних благ у суспільстві. Соціальна справедливість в умовах ринку, крім рівності можливостей, повинна включати й інший важливий компонент — державний соціальний захист і допомогу непрацюючим, малозабезпеченим людям.

Саме тому прийняття Указу Президента України «Про День со-



ціальної справедливості» сприятиме акцентуванню уваги суспільства, органів державної влади, громадських організацій на вирішення питань соціальної справедливості та соціального захисту, подолання бідності, забезпечення повної зайнятості, гідної

праці, гендерної рівності, соціального добробуту для всіх громадян України. 20 лютого Косівським районним центром зайнятості в рамках проведення Дня соціальної справедливості проведено 8 заходів, серед яких: круглий стіл для дітей — інвалідів спільно з соціальними партнерами (відділом освіти Косівської РДА, Пенсійним Фондом, Управлінням праці та соціального захисту населення, районним центром соціальних служб для сім'ї, дітей та молоді, сектором молоді та спорту, службою у справах сім'ї), День відкритих дверей центру зайнятості, професіографічна екскурсія на виробництво (для безробітних громадян) до ПП Г.В. Заячук, семінар з роботодавцями: «Соціальна справедливість — запорука стабільного розвитку», та інші семінари, на яких висвітлювалися питання соціальної справедливості.

Проведені заходи сприятимуть широкій поінформованості громадян щодо їх прав і можливостей та створенню кожному громадянській умов, що дозволяють йому працювати, запозичувати підтримувати власний добробут; посилюватимуть адресну соціальну підтримку з боку держави; підвищуватимуть державні соціальні гарантії, соціальний захист людей з обмеженими можливостями.

Юрій ДУМЕНЧУК, начальник відділу активної підтримки безробітних Косівського РЦЗ.

## НОВІ ЗАВДАННЯ ЗЕМЛЕВПОРЯДНИКІВ

В історії України земля від давнини і до тепер для нашого народу є більш ніж природний ресурс, засіб виробництва, місце проживання. Земля та земельні відносини завжди сприймалися українством як одна з найвищих, сакральних цінностей, а життя на ній народжувало основу національної ментальності та самоідентифікації.

Професія землевпорядника завжди вважалася в народі престижною. Нею пишалися, її поважали. Навіть сьогодні, коли за останні 10–15 років країна пережила бурхливий зліт і падіння цін на споживчому земельному ринку, попит на професію землевпорядника залишається дуже високим у системі аграрної освіти, а землевпорядна наука продовжує свій неухильний розвиток.

На даний період земельні відносини в нашому суспільстві виходять на перший план. Вище керівництво держави ставить перед землевпорядниками нові завдання, вимагаючи від нас особливої наполегливості й професійності у реалізації визначених пріоритетних напрямів діяльності.

Стратегічні напрями реалізації цих завдань визначені Президентом України Віктором Федоровичем Януковичем у Програмі економічних реформ на 2010–2014 роки «Заможне суспільство, конкурентоспроможна економіка, ефективна держава» та конкретизовані у Національному плані дій на 2013 рік.

Основними завданнями відділу Держземагентства у Косівському районі є:

- сумлінне та вчасне оформлення громадянам прав на землю;
- завершення проведення первинної та актуалізації застарілої нормативної грошової оцінки земель населених пунктів;
- започаткування проведення масової нормативної грошової оцінки несільськогосподарських земель за межами населених пунктів;
- активізації робіт з інвентаризації земель, встановлення меж населених пунктів;
- формування кваліфікованого штату державних кадастрових реєстраторів та опанування навиками роботи у ГІС-системах та ведення сучасного земельного кадастру;
- встановлення меж прибережних захисних смуг та водоохоронних зон водних об'єктів, територій та об'єктів природно-заповідного фонду.

*Відділ Держземагентства у Косівському районі.*

## КОНКУРС ДЛЯ ДЕРЖСЛУЖБОВЦІВ

Косівська районна державна адміністрація (організаційний комітет) проводить I тур конкурсу «Кращий державний службовець» серед державних службовців державних органів відповідно до їх організаційно-правового статусу в таких номінаціях:

«Кращий керівник» (беруть участь керівники структурних підрозділів); «Кращий спеціаліст» (беруть участь спеціалісти).

До участі в першому турі конкурсу учасникам необхідно подати організаційному комітету такі документи: заяву про участь; копію особової справи державного службовця за формою П-2 ДС; подання керівника структурного підрозділу, погоджене з головою профспілкової організації чи ради трудового колективу; інші матеріали (публікації у пресі, листи громадян, колективів з оцінкою діяльності претендента тощо).

Подані документи претендентів на участь у I турі конкурсу оргкомітет приймає до 22 березня 2013 року за адресою: м.Косів, майдан Незалежності, 11 райдержадміністрація, організаційний комітет.

Детальну інформацію можна отримати за телефоном **2-25-59** – контактна особа – начальник відділу кадрової роботи апарату РДА – Медвідчук Євдокія Петрівна.

### ДПІ повідомляє

## До уваги реалізаторів алкогольних напоїв!

Урядовою постановою від 30.10.2008 № 957 (із змінами від 7.11.12 №1017) з 1 березня 2013 року встановлено новий розмір мінімальних оптово-відпускних і роздрібних цін на алкогольні напої.

Наприклад, визначено мінімальну роздрібну ціну на горілку продукцію 0,5 л 40% – 30,10 грн.; коньяк (бренд) три зірочки за 0,5 л 40% – 38,90 грн.; винну продукцію – 18 грн. за 1 пляшку; шампанське – 26 грн. за 1 пляшку.

У разі торгівлі алкогольними напоями за цінами, нижчими за встановлені мінімальні роздрібні ціни до суб'єктів господарювання застосовується штраф в розмірі 100 відсотків вартості отриманої партії товару, але не менше 5 тис. грн. За торгівлю алкогольними напоями без ліцен-

зій до суб'єктів господарювання застосовується штраф в розмірі 200 відсотків вартості отриманої партії товару, але не менше 1700 гривень. Відповідальність за зазначені та інші порушення передбачена статтею 17 Закону «Про державне регулювання виробництва і обігу спирту етилового, коньячного і плодового, алкогольних напоїв та тютюнових виробів» від 19 грудня 1995р. №481/95-ВР. Крім того, за обіг фальсифікованої алкогольної продукції передбачена кримінальна відповідальність.

За додатковою інформацією звертайтеся до Регіонального управління Департаменту контролю за виробництвом та обігом спирту, алкогольних напоїв і тютюнових виробів за номером телефону **(0342) 55-21-09**.

## Отримав дохід з-за кордону – подай декларацію

Відповідно до Податкового кодексу України доходи, отримані з джерел за межами України включаються до загального річного оподаткованого доходу платника податку та оподатковуються за ставками 15% (17%). Сума податку на іноземні доходи визначається за наслідками поданої платником податку Податкової декларації про майновий стан і доходи за звітний рік.

Одночасно норми ПКУ дозволяють зменшити суму річного податкового зобов'язання на суму податків, сплачених за кордоном. Про те зробити це можна за на-

ступних умов: 1) таке право передбачено нормами міжнародних договорів, згоду на обов'язковість яких надано Верховною Радою України; 2) платник податку має підтвердні документи стосовно суми отриманого ним доходу з іноземних джерел та суми сплаченого ним податку в іноземній юрисдикції.

Тому, громадяни, які у минулому році отримували доходи з-за кордону зобов'язані до 1 травня 2013 року подати податкову декларацію про майновий стан і доходи до органу ДПС за місцем своєї реєстрації.

## Заборгованість підлягає декларуванню

Сума заборгованості громадян, за якою минув термін позовної давності підлягає декларуванню.

Фізичні-особи боржники, в яких минув строк позовної давності щодо їх заборгованості перед кредиторами - юридичними або фізичними особами, повинні подати річну податкову декларацію про майновий стан і доходи, в якій відобразити всю суму такої заборгованості. Податок на доходи фізичних осіб сплачується лише за умови, що сума такої заборгованості перевищує суму, що становить 50 відсотків місячного прожиткового мінімуму, діючого для працездатної особи на 1 січня звітного податкового року. Тобто, при декларуванні доходів у вигляді заборгованості за 2012 рік, не під-

лягає оподаткуванню сума, що не перевищує 536,5 грн. (1073 грн. x 50%). Зазначене передбачено п. 164.2.7 Податкового кодексу.

Нагадуємо, декларація подається до податкової інспекції за місцем реєстрації у термін до 1 травня 2013 року. Сума податкового зобов'язання, зазначена в поданій річній декларації, сплачується громадянином самостійно до 1 серпня 2013 року. Дізнатися більше щодо порядку заповнення та подання податкової декларації про майновий стан і доходи Ви можете на офіційному веб-порталі ДПС України: [www.sts.gov.ua](http://www.sts.gov.ua) у банері «Декларування громадянами майнового стану і доходів 2013».

**За повідомленням ДПІ.**

### Соціальний захист

Ми, здорові люди, не всі проблеми можемо вирішити самостійно. А як їх мають подолати люди з обмеженими можливостями? Адже вони потребують уваги, підтримки і допомоги не тільки від рідних, близьких, а й від влади і відповідних служб.

2 млн. коштів, з них 1570 тисяч з обласного бюджету; в медустановах повинні створити палати для перебування тяжкохворих; в Косові має бути створене відділення «Інваспорту», яке буде забезпечене фінансуванням, приміщенням та

никам влади, організацій і установ. Заступник голови районної ради, Дмитро Бейсюк дав ряд відповідей на запитання. Присутніх також цікавило пільгове перевезення, на що Дмитро Іванович наголосив, – у районі створено комісію, яка переви-

## Марні сподівання інвалідів

Як дбають про них у районі, можна дізнатися на семінарах і засіданнях ради громадської районної асоціації інвалідів. На цих зібраннях інваліди порушують наболіле, обговорюють

спецобладнанням; створення умов для реабілітації інвалідів; створення робочих місць для інвалідів, їх професійна підготовка; інформаційне забезпечення інвалідів; забезпечен-

ряє перевізників, котрі відмовляють інвалідам у пільгових перевезеннях.

Начальник відділення Фонду соціального страхування від нещасних випадків на виробництві та професійних захворювань у Косівському районі Б.Глібчук дав коротку інформацію про діяльність Фонду й соціальні послуги, які надає Фонд для інвалідів трудового каліцтва. Він наголосив, що виплати отримують люди, які офіційно оформлені на роботі. Богдан Ярославович звернувся до голів первинних осередків, щоб вони направляли у



ряд для них важливих питань і просто щиро діляться своїми болями й тривогами. Нещодавно, коли весь світ відзначав Всесвітній день соціальної справедливості, вперше в цьому році, члени асоціації зібралися, щоб обговорити комплексну програму соціального захисту населення Івано-Франківської області на 2012 – 2016 роки. З цього приводу голова асоціації М.Смелік запросила представників влади, установ і організацій, щоб разом з ними намітити спільний план дій на 2013 р. Марія Іванівна привітала присутніх і сповістила сумну звістку, що у січні відійшов у вічність їхній побратим, прекрасна і мудра людина М.М.Захарук із Рожнова.

Під час цієї зустрічі стало зрозуміло, що програма затверджена тільки в області. Тож на який захист мають надіятися ці люди? М.І.Смелік зазначила перед присутніми, що в цій програмі 99 пунктів об'єднані у вісім розділів і передбачають суттєве поліпшення життя інвалідів: на реалізацію виділено



ня соціальним таксі; безоплатний проїзд в межах області; забезпечення зручним транспортом і цим та іншим пунктам було приділено особливу увагу.

Як з'ясувалося, про цю програму ніхто, крім відділу освіти РДА, не знає. Районна рада такої програми не розглядала і кошти в бюджеті на це не передбачені. Але чому? Хіба наш район не є частиною області? Ось як дбають про інвалідів.

Голови первинних осередків задавали ряд запитань представ-

Фонд тих, хто одержав травми на виробництві. А також відзначив тісну співпрацю з ГРАІ.

Інваліди порушували й інші поточні питання: закриття автостанцій в Кутах і Яблунові та інші. Такі зустрічі важливі для них. Тут вирішують чимало добрих справ, діляться враженнями, дістають позитивний заряд енергії для подальшого життя і діяльності. Є надія, що все таки програму приймуть і ряд проблем буде вирішено.

**Вікторія КУШНІРЧУК.**  
Фото автора.

### Пенсійна реформа

## Коли виходити на пенсію жінкам

**В управлінні Пенсійного фонду України в районі завжди людно. Сюди звертаються до спеціалістів за фаховими порадами зі сплати єдиного внеску на загальнообов'язкове державне соціальне страхування, здачі звітності пенсійного забезпечення.**

Для поліпшення роботи щодо надання якісних послуг громадянам району з 1 листопада минулого року створено сектор з обслуговування громадян, який працює за принципом «єдиного вікна» і очолює його Галина Прокоп'юк, яка майже 20 років працює у сфері призначення пенсій. Не менший стаж цієї роботи та фахову підготовку мають головні спеціалісти Оксана Кошева і Лідія Богатчук. Зазначу, що прийом громадян проводиться щоденно.

Зустрівшись з виконуючим обов'язками начальника управління Пенсійного фонду України в районі Василем Баричко, обговорюємо питання віку виходу на пенсію жінок. Адаже з цього приводу є багато звернень. Роз'яснюючи чинне пенсійне законодавство, Василь Іванович наголосив, що на сьогоднішній день чоловікам і жінкам для виходу на пенсію за віком потрібно мати не менше 15 років страхового стажу. Всім відомо, що з 1 жовтня 2011 року увійшов в дію Закон «Про заходи щодо законодавчого забезпечення реформування пенсійної системи», який передбачає, що право на пенсію за віком мають жінки 1961 року народження і старші після досягнення ними такого віку: **55 років** – які народилися до 30 вересня 1956 року; **55 років 6 місяців** – які народилися з 1 жовтня 1956 року по 31 березня 1957 року; **56 років** – які народилися з 1 квітня 1957 року по 30 вересня 1957 року; **56 років 6 місяців** – які народилися з 1 жовтня

1957 року по 31 березня 1958 року; **57 років** – які народилися з 1 квітня 1958 року по 30 вересня 1958 року; **57 років 6 місяців** – які народилися з 1 жовтня 1958 року по 31 березня 1959 року; **58 років** – які народилися з 1 квітня 1959 року по 30 вересня 1959 року; **58 років 6 місяців** – які народилися з 1 жовтня 1959 року по 31 березня 1960 року; **59 років** – які народилися з 1 квітня 1960 року по 30 вересня 1960 року; **59 років 6 місяців** – які народилися з 1 жовтня 1960 року по 31 березня 1961 року; **60 років** – які народилися з 1 квітня 1961 року по 31 грудня 1961 року.

**– Пане Василью, які жінки мають право дострокового виходу на пенсію у 55 років?**

– Така пільга діє до 1 січня 2015 року і право дострокового виходу на пенсію за віком мають жінки, яким виповнилося 55 років, за наявності страхового стажу не менше 30 років та за умови звільнення з роботи. У цьому випадку розмір їх пенсії, зменшується на 0,5 відсотка за кожний повний чи неповний місяць дострокового виходу на пенсію. Зменшення розміру пенсії за віком застосовується протягом усього періоду отримання пенсії незалежно від її виду.

Подякувавши за розмову, не можу не відзначити те, що розуміти проблеми і труднощі людей, сприяти їх своєчасному вирішенню – притаманне професійно фаховому колективу і спеціалістам не байдужим до людей.

**Л. ПІРСЬКА.**

Конкурс

Черговий етап цього конкурсу відбувся і на Косівщині. Завдяки спільним зусиллям сектору у справах сім'ї, молоді та спорту РДА, районної організації ВСЖТ «За майбутнє дітей України», відділів освіти і культури РДА, районного Будинку культури, центру дитячої творчості, НПП «Гуцульщина» було проведено районне свято дитячих талантів. Щоправда, лише вшосте, але за цей короткий час чимало юних обдарувань району безкоштовно побувало у таборі найзаповітнішої дитячої мрії – Міжнародному дитячому центрі «Артек».

З кожним роком кількість учасників конкурсу зростає, фестиваль стає популярнішим, отже, більшає і конкуренція. До Косова приїжджають продемонструвати свої таланти дітки навіть із найвіддаленіших сіл. Приємно спостерігати, як із самого ранку до районного ЦДТ поспішають юні учасники цього дійства. Один несе в руках цимбали, другий – малюнки, третій – власноруч виготовлений виріб декоративно-ужиткового мистецтва, а четвертий – пошепки повторює слова пісні чи вірша.



# І знову зустрілись таланти...

Стартував X Всеукраїнський конкурс-фестиваль «Таланти багатодітної родини», який цьогоріч проходить у період з 3 по 24 травня у МДЦ «Артек».

Важко було професійному журі обирати найкращого, бо за кожним виступом, за кожним експонатом – дитячі старання, мрії і сподівання на перемогу. Тому організатори районного фестивалю дали шанс

с. Розтоки. III місце – Світлана Семенов, с. Розтоки; колектив родини Гилічів, с. Старий Косів.

**Музичне виконання:** I місце – Олег Свирид, с. Верboveць; Вланта Сав'юк, м. Косів. II місце – Ярослав



с. Старі Кути. II місце – Ольга Сіреджук, с. Космач; Оксана Галичук, с. Рожнів. III місце – Тетяна Хромейчук, м. Косів; Володимир Гавучак, с. Старі Кути; Василь Карп'юк, с. Шепіт.

**Образотворче мистецтво:** I місце – Юлія Атаманюк, с. Хім-

чуки, с. Верboveць; Юлія Тарасюк, с. Прокурава.

У номінації «Оригінальний жанр» відзначено Миколу Кіцнака із Косова.

Хто зна, можливо, комусь із переможців цьогорічного районного фестивалю пощастить, і на горизонті замаюрить омріяний відпочинок у Криму. А поки що нам залишається лише вболівати за всіх, хто вже скоро поїде захищати честь району на обласному відбірному турі Всеукраїнського фестивалю, який втілює мрії дітей із багатодітних родин.

Тому хочу висловити слова щирої подяки НПП «Гуцульщина» (В.В. Пророчук, А.Г.Костюк), підприємцям і доброчинцям В.В.Пузікову, О.М.Мельничук, Г.В.Михлюк, О.В.Никифоряк, К.В.Сліпенчук, Н.В.Прокоп'юк, В.Г.Марчуку, Л.М.Мельникової за підтримку та допомогу, за те, що завдяки спільним зусиллям всіх добрих людей це свято ще довго пам'ятатимуть юні таланти нашого рідного краю.

**Олександра ШИНДРО,**

головний спеціаліст сектору у справах сім'ї, молоді та спорту РДА.

**Олеся ГРАУР,**

голова районної організації ВСЖТ «За майбутнє дітей України».



показати свої здібності на обласному фестивалі одразу кільком учасникам кожної номінації. Отож, публікуємо імена переможців районного конкурсу-фестивалю «Таланти багатодітної родини» у різних номінаціях.

**Вокальне мистецтво:** I місце – Володимир Божак, с. Рожнів; Марія та Іванна Голдишуки, с. Текуча. II місце – Роксолана Генік, с. Вижній Березів; Іванна Петриняк,

лав Дручків, с. Прокурава; Марія Сайнюк; с. Рожнів. III місце – Надія Калинич, с. Рибне; Микола та Михайло Шарабуряки, с. Розтоки.

**Хореографія:** I місце – Софія та Андрій Матейчуки, с. Рожнів. II місце – Юлія та Аліна Луканюки, Микола Кіцнак, м. Косів. III місце – Роман Зузяк, с. Верboveць; Іванна Гулій, с. Старі Кути.

**Декоративно-прикладне мистецтво:** I місце – Тереза Бойчук,

чин; Тетяна Павлюк, с. Сморна. II місце – Дмитро Мазен, с. Верboveць; Марія Русинюк, с. Снідавка. III місце – Діана Хромейчук, м. Косів; Марія Дебринюк, с. Великий Рожин.

**Художнє та авторське виконання:** I місце – Мар'яна Захарук, с. Уторопи; Оксана Галичук, с. Рожнів. II місце – Оксана Захарук, с. Уторопи; Уляна Іванюлик, м. Косів. III місце – Василь та Ірина Коп-

Видатні земляки

## Філософ з українською душею

(До 100-річчя від дня народження доктора філософських наук Володимира Олексюка)

**Володимир Ілліч Олексюк** – один із багатьох українських діячів науки, про якого майже не знають в Україні. Протягом усього свого життя він вірив у те, що день, коли його твори читатимуть на рідній землі, настане.



Народився Володимир Олексюк 25 січня 1913 року в селі Шешорах, у родині Іллі та Параски (з дому Слизюків) Олексюків, яка була шанованою у селі. Батько Ілля був грамотним чоловіком – солтисом, чудово грав на скрипці, керував церковним хором, який виконував складні духовні твори Бортнянського, Леонтовича. Його дружина Параска була доброю господинею, всьому давала лад. Вони виховували п'ятеро дітей: Володимира, Марію, Анну, Миколу та Олександру. Батько все робив для того, щоб діти вчилися і отримали освіту.

Дочка Марія закінчила Коломиїську гімназію, працювала вчителькою у селі Прокураві. Вона брала участь в національно-визвольній боротьбі за незалежність Української держави і була засуджена комуністичною владою, реабілітована 1992 року (посмертно). Дочка Олександра вчилася у Косівському училищі декоративно-прикладного мистецтва, працювала вчителькою Шешорської школи. Її знають на Косівщині як поетесу і композитора Олександру Василячук.

Анна та Микола також отримали середню освіту і в повоєнний час працювали вчителями.

Володимир був найстаршим у сім'ї. Після навчання у школі опанував професію столяра, потім у Коломиї здобув фах учителя, а згодом вивчав філософію у Львівському

університеті. У червні 1941 року отримав диплом магістра філософії.

30 червня 1941 року Володимир разом із однодумцями брав участь у народних зборах на площі Ринок у Львові, на яких було урочисто проголошено Акт відновлення Української держави. Він з боєм задував про беззаконня, яке чинили більшовики перед Другою світовою війною у тюрмі на вул. Лонцького.

Під час війни Володимир Олексюк працював у Львові, вів підпільну роботу з розбудови Української держави. В 1944 році змушений був емігрувати на Захід, як і тисячі свідомих українців, щоб там, у діаспорі, вижити і прислужитися своєму народові.

Продовжував вивчати філософію в університетах Фрайбурга і Нью-Йорка. Докторську ступінь здобув у 1967 році, в університеті Східної Флориди, за дисертацію «Метафізична дійсність різниці між суттю та існуванням буття», займався науковою діяльністю. З 1970 року проживав у Чикаго.

Володимир Олексюк був діяльним у громадській праці, очолював Українське католицьке академічне об'єднання «Обнова», був дійсним членом Товариства католицьких філософів Америки (Вашингтон), Міжнародного Товариства філософів-метафізиків (Лондон), Товариства філософів ім. Жана Марітена (Рим).

Філософ з Косівщини є автором праць: «Томізм. Християнська філософія св. Томи з Аквіну», «До проблем доби обману мудрости», «Основи реалістичної (аристотелівсько-томістичної) філософії», присвячена 1000-літтю Хрещення

Руси-України. Володимир Олексюк опублікував більше 30 статей філософського змісту в різних періодичних виданнях.

Хоч основні наукові праці вченого присвячені дослідженню філософії томізму, проте сенс свого життя він вбачав у тому, щоб, поринувши думкою в глибини духовності свого народу і християнсько-божественну вічність, зрозуміти власну суть як українця, послужити для добра української нації. «Українська тисячолітня християнська нація є однією з найбільш благородних, дуже щирою і добродушною на цій землі. Це означає, що тільки мудрий провід – як церкви, так і держави – може забезпечити правдиву свободу народові та його суспільну соціальну справедливість», – стверджував філософ.

В.Олексюк дуже поважав Папу Римського Іоанна Павла II, активно з ним листувався.

Мудрість філософа дозволила йому передбачити крах соціалістичної системи ще в 1970 році: «Якщо мірилом всякого розвитку людського життя у світі є вільна думка, вільна ініціатива у сфері душевно-природно-фізичного, – писав він, – то обов'язково всякий тоталітарний режим, скоріше чи пізніше, приречений на самознищення. День такого самознищення жде Московську комуністичну імперію».

Науковець підтримував зв'язки з Україною через листування з сестрами. Тож не дивно, що КДБ пере-

слідувало рідних вченого, особливо сестер Марію та Олександру.

У 1990 році, будучи вже хворим, він написав листа з проханням відвідати його в Америці, бо сам, за станом здоров'я, не міг приїхати на рідну землю.

У квітні 1991 року я відвідала свого вуйка Володимира у Чикаго. Ми говорили про все на світі, співали українських пісень, підготували



запис-звернення до рідних і близьких в Україні. Вуйко дуже просив перевезти в Україну його найцінніший скарб – філософські праці, щоб Батьківщина знала і не забувала свого сина.

Я привезла примірники трьох його наукових праць і передала їх у Національну наукову бібліотеку ім. Вернадського, бібліотеку Київського університету ім.Т.Шевченка, Львівського університету ім. І.Франка.

Науковою діяльністю Володимира Олексюка зацікавився доктор філософських наук, професор, завідувач відділу філософії релігії Інституту філософії АН України Анатолій Миколайович Колодний. У науково-теоретичному часописі «Філософська і соціологічна думка» (№10, 1992 р.) була опублікована стаття А.М.Колодного «Філософ з українською душею» та уривок із

праці «Метафізична дійсність різниці між суттю та існуванням буття». Цей часопис я переслала вуйкові Володимиру. Він був дуже радий, що його праці зацікавилися і що став відомий в Україні.

В одному з листів (2.03.1993р.) писав: «Вітаю тебе, всіх рідних та всю Україну з нарешті незалежною Державою! Але все має свій кінець. Не знаю, як довго доведеться ще жити на цьому світі, жаль тільки, що я не в силі відвідати усю родину у рідних Шешорах. А то, якби міг, то вже завтра був би в літаку до Києва, а звідти – до Шешор. Дай, Боже, щоб хоч Україна удержалась самостійною! Бог дасть, що Україна виграє!».

30 вересня 1993 року Володимир Олексюк відійшов у вічність. Та його праці отримали нове життя. У 1996 році у видавництві «Соборна Україна» вийшла книга «Християнська основа української філософії» (вибрані твори). Це перше видання із серії «Мислителі української діаспори». Упорядкування здійснили А.Колодний та Л.Филипович, спонсорувала – дружина В.Олексюка пані Маргарет.

Хоча прах Володимира Олексюка покоїться у чужій американській землі, та душа його витає над рідним краєм. За його проханням, на пам'ятнику сестри Марії є і його фотографія та слова, які він заповів написати: «Він був той, що знаходився у вічній Правді Того, Хто Є».

**Галина БРАТІВНИК,**  
племінниця В.Олексюка,  
с. Шешори.

**Примітка:**

Томізм (від лат. Thomas — Хома) — учення у схоластичній філософії і теології католицизму, засноване Томою Аквінським. Доктрина томізму виступає не стільки вченням про догмати віри, скільки вченням про способи здобуття цього вчення за допомогою розуму. Сучасний томізм є теологічною інтерпретацією новітнього природознавства, спробами з'єднати учення Томи Аквінського з філософськими ідеями Іммануїла Канта, Георга Гергеля, Едмунда Гуссерля, Мартіна Гайдеггера й ін. (Вікіпедія).

## Надійна помічниця

Тридцять років високої відповідальності, працелюбства. Тридцять років чуйності, доброти, щирої любові до малечі. Саме так характеризується трудовий стаж помічника вихователя Любові Володимирівни Красільнюк у яслах-садку «Калинка» смт. Кутах, яка відсвяткувала свій ювілей. Нині під її опікою хлопчики і дівчатка п'ятого року життя.

Зайдіть до групи, де працює Любов Володимирівна



і відразу відчуєте руку дбайливої, охайної, вимогливої до себе господині. А ще Л.В. Красільнюк вміє створити для малечі особливий, по-домашньому милий затишок, дбає, щоб на красиво сервірованих столиках смачнішою здавалась їжа. На лагідність, турботу та чуйність відповідає малеча щирою любов'ю та приязню. Знає Любов Володимирівна стежинки до дитячої душі, тому й стала для вихователя справжнім помічником і під час занять, і в індивідуальній роботі.

Любов Володимирівна – це людина, яка в будь-який час підставляє своє плече, поділяючи з вихователем всі його педагогічні турботи. Тому, хоча висловити вияв справжньої поваги та приязні, вдячності за ласку і теплоту душі.

Наснаги, Вам, здоров'я, захоплення і любові до дітей, бо добре відома така, власне, дуже проста істина: коли поряд з тобою вірні і надійні товариші, готові завжди підтримати і прийти на допомогу, то будь-які невдачі не здаються непереборними, працюється легко і радісно.

Мирослава ТРИЩУК,  
вихователь Кутського ДНЗ  
«Калинка».

## Весна прийшла

Березню-Марте, –  
Небесна красо,  
Весно прекрасна,  
Ти знову прийшла!

Снівом пташиним  
Ожила земля,  
Пролісок ніжний  
Вже видно здала!

Він сонце побачив  
І радість відчув,  
Білу голівку  
До стану зігнув!

Ніби вклонився, –  
З повагою Вам,  
Щастя й кохання  
Жінкам побажав!

Тож будьте щасливі,  
Прекрасні, вродливі  
Дівчата, жінки, бабусі!  
І я Вас вітаю з цим  
Святом весняним  
Бажаю пригод,  
Які Вам до душі!

Богдан ЧЕПИГА,  
депутат районної ради,  
с. Стафі Кути.

## Ми – принцеси, леді та мадам

Ми не шукаєм безліч відкриттів,  
Не потребуєм тіні почуттів,  
Не благословенні й не блаженні.  
Ми нездоланні й незрівнянні,  
Такі шалені і жадані,  
І незбагненні й милосердні.  
Такі вигадливі й мрійливі  
І час від часу теж хвастливі.  
Ми ваші тихі силуети,  
Коли їсте свої багетти.  
Ми ваші безіменні музи,  
Коли ваші думи не про музи.  
Ми ваші ніжні Афродіти.  
Так, жаль нікуди нас не діти.  
Ми викликаєм у вас небесні почуття.  
Що не діляться на дивні відчуття.

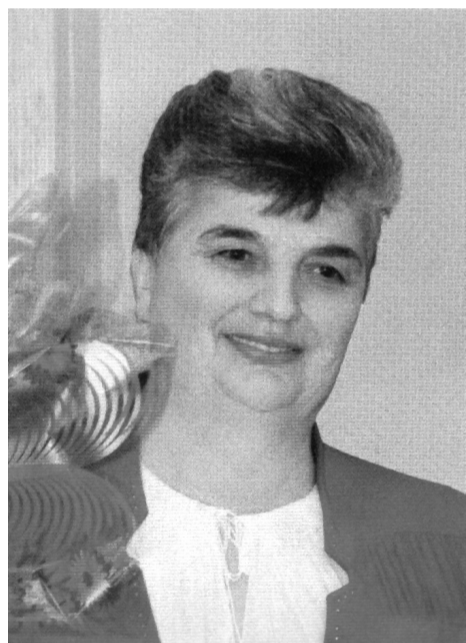
Софія КИЦЕЛЮК,  
учениця 10 класу Яблунівської ЗОШ.

Редакція.

## Успішна жінка

### Гуцулка мужня й принципова

Впродовж багатьох тисячоліть жінки – це берегині домашнього вогнища та сімейного благополуччя, які наповнюють світ яскравими барвами, неповторністю і добротою. Вони боронять духовні цінності та моральні основи суспільства. Сучасні жінки – це впевнені, освічені, діяльні, самодостатні особистості, які успішно реалізують свій потенціал у різних сферах діяльності, поєднують щоденну роботу з турботами про родину, з участю у громадському житті. Вкінці минулого року в Києві вийшла третя книга інформаційно-видавничого проекту «Успішна жінка», до якої увійшло сто жіночих імен України, серед яких – ім'я Анастасії Костюк, нашої землячки, заступника директора Національного парку «Гуцульщина». Розповідь із книги пропонуємо нашим читачам.



Народилась в селі Річка п'ятою в багатодітній сім'ї, змалку звертала на себе увагу. Як кажуть в народі, «де не посій, там зійде». Ще зовсім малою спускалась на лижах з крутих гір, несучи додому від бабусі глечик з гусянкою. В школі навчалась добре, навіть

перемогла на районній олімпіаді з німецької мови. Часто виступала на різних спортивних змаганнях районного та обласного рівня. Після закінчення середньої школи без будь-якої допомоги вступила до Львівського державного інституту фізичної культури, який закінчила з відзнакою. Однокурсники згадують, що для неї не було такого виду спорту, де б вона не виконала нормативів спортивних розрядів. У її архіві більше півсотні різних спортивних нагород, шість перших спортивних розрядів.

Після закінчення вузу працювала вчителем у одному селі Річка. Невдовзі її обирають секретарем, а через рік першим секретарем Косівського райкому комсомолу, пізніше довіряють різні керівні роботи. Майже 20 років трудового стажу припадає на роботу в державних природоохоронних установах. Працюючи головою районного державного комітету по охороні природи, згодом начальником районної та міжрайонної екологічної інспекції, Анастасія Костюк зуміла згуртувати навколо себе громадський актив і зробити чимало вагомих конкретних справ в галузі збереження довкілля краю. За її ініціативою створено багато природоохоронних об'єктів місцевого й загальнодержавного значення, в тому числі національний природний парк «Гуцульщина».

Нині Анастасія Григорівна – заступник директора НПП «Гуцульщина». Колеги по роботі кажуть, що вона неперевершений спеціаліст природоохоронної справи. До неї ідуть за по-

радою і старші, і молоді спеціалісти, бо ніхто так добре не знає всі тонкощі цієї галузі, а ще вона достеменно знає місцевість. Не випадково керівники громадських організацій району обрали її головою громадської ради, яка діє при Косівській РДА.

За багаторічну сумлінну працю А. Костюк нагороджена почесною грамотою Президії Верховної Ради України, грамотою та Подякою Президентів України, грамотами та почесними грамотами Міністерства екології та природних ресурсів України, багатьма відзнаками органів влади та самоврядування області та району. Нагороджена медаллю Івано-Франківської облдержадміністрації та обласної ради «За заслуги перед Прикарпаттям».

Анастасія Григорівна має хист організатора, своєю роботою, власним прикладом захоплює до праці, залучає широкі кола громадськості до улюбленої справи. А ще вона любить пісню, поезію, грає на баяні, гітарі, дриббі (найменший за розміром гуцульський музичний інструмент), добре їздить верхи. До того ж не має такого виду мототранспорту, щоб не підкорився їй. Захоплюється відеозйомкою. Успішно працює поза штатним кореспондентом обласного телебачення «Галичина» — її сюжети часто з'являються на телевізійному екрані.

У неї дві вищі й одна незакінчена вища освіта. За фахом педагог, політолог, економіст-організатор сільськогосподарського виробництва.

Коли навчалась у Києві, зустріла свою долю — сумчанина Володимира Костюка, якому припала до душі. З того часу минуло вже 32 роки. Тепер пані Анастасія жартує: «Маю три ВВ — чоловік Володимир Володимирович, син Володимир Володимирович й онук Володимир Володимирович, і всі за гороскопом «рачки». Анастасія Григорівна дуже любить своїх Володимирів, а невістку Мирославу називає донечкою.

Вітаємо Анастасію Григорівну з святом весни та днем народження. Успіхів Вам, нових звершень, мужня гуцулко!

Редакція.

## Виховний захід

Косівська районна організація ВО «Свобода» ініціювала і провела черговий просвітницький і виховний захід для молоді, який назвала «Люби ближнього, як самого себе». В актовій залі Косівського інституту ПДМ юні студенти зустрілись із заступником голови РО ВО «Свобода», депутатом районної ради Ганною Рибчук, отцем-деканом Романом Іванюликом, венерологом Леся Ванчак і гінекологом Дмитром Бейсюком. У заході також брали участь директор училища Василь Ходан і викладачі КІПДМ.

Ганна Рибчук з тривогою констатувала сумний факт – у світі та й в Україні, зокрема, панує духовна криза. Її наслідки набагато гірші, ніж від усіх інших криз разом узятих: економічної, політичної тощо. Любов є міцним ланцюжком, що з'єднує моральність і духовність. Без них людство не може існувати.

Організатори зустрічі прагнули застерегти від небезпечних життєвих випуск хлопців і дівчат, які нещодавно випурихнули з-під батьківської опіки і пірнули у бурхливе море дорослого життя, не вміючи плавати, не відаючи, які небезпечні рифи на них чатують. Священнослужитель і лікарі хотіли показати студентам моральні орієнтири-буйки, про які завжди треба пам'ятати, щоб не запливати на небезпечну віддалі і глибини. Передусім застерігали молоді від нерозбірливих статевих стосунків, які негативно впливають на її фізичне і моральне здоров'я.

Венеролог Леся Ванчак нагадала студентам важливу істину: ті, хто входить у життя через двері насолоди, змушені шукати виходу

## Двері насолоди ведуть до дверей страждань

через двері страждання. Леся Андріївна розповіла про небезпеку ранніх дошлюбних стосунків, про види і перші симптоми венеричних та інфекційних захворювань, що передаються статевим шляхом. Багато уваги лікар приділила проблемі століття – СНІДу.

Гінеколог Дмитро Бейсюк наголосив, що



найвище покликання кожної жінки – материнство. Щоб його реалізувати, їй потрібне міцне здоров'я. Тому дівчата і жінки повинні дбати про себе і не боятися «жіночих» лікарів.

Священник і медики прагнули застерегти хлопців і дівчат від типових помилок, які багатьом їхнім ровесникам поламали долю, а

декому навіть життя. Головний месидж виступів промовців – якщо уникнути проблем не вдасться, не треба впадати у відчай. Є багато добрих людей, котрі готові вислухати, допоможуть вибратися з біди. Це батьки, священнослужителі, педагоги, психологи, лікарі... А якщо поряд немає жодної рідної душі, авторитетної людини, якщо вже нікому не віриш, можна розповісти про свою біду Богові. Він завжди розуміє, підтримає і підкаже вихід.

– Сьогодні ми стукаємо у ваші серця з надією на те, що ви ніколи не будете закривати їх, не приховуватимете своїх проблем від людей, які вас люблять, які про вас турбуються, – сказав студентам отцем-деканом Романом Іванюликом. – Більшість житейських труднощів можна вирішити. Та набагато розумніше їх не допускати.

Проблеми починаються тоді, коли людина забуває про Бога, коли вона не знає, який шлях обрати у житті, у якому напрямку йти і яких супутників вибирати. Чи усвідомлюєте ви, що таке гріх? Усі проблеми, про які сьогодні говорили лікарі, є наслідком гріхів. Апостол Петро дуже мудро сказав: «Все мені можна,

але не все мені корисно». Ці слова стосуються кожного з нас, бо маємо тіло, схильне до гріха, часто забуваємо, не дбаємо про свою душу. Але Бог залишив людству корабель, який тримає його на плаву і провадить до вічності, – Церкву. Нас і наші вчинки не завжди можуть бачити батьки, друзі, викладачі. Але за нами постійно слідкують очі Бога. Не живіть сьогоднішнім. Воно минає дуже швидко. Сім'я і діти – це найбільший дар, який Господь дав людині. Дошлюбне статеве життя не можна вважати нормою, хоча в цьому вас намагання перекопати Інтернет, засоби масової інформації і нещирі друзі. Майбутніх чоловіка і дружину треба обирати дуже уважно і розсудливо, на все життя. Для кожного з вас має стати щоденною молитвою про свою долю. Чи молились ви хоча б раз за майбутнє щасливе сімейне життя, чи просили, щоб Бог дав вам доброго чоловіка або дружину, продовжив ваш рід? У вас є великий привілей, якого у нас уже ніколи не буде і якого незабаром не буде й у вас, – ваш чудовий вік. Не марнуйте ці прекрасні літа! – такими словами завершив свій виступ отець Роман.

Аліса МУДРИЦЬКА.  
Фото автора.

Косівська районна організація ВО «Свобода» висловлює щире вдячність за вагомий внесок у духовно-моральне виховання молоді та небайдуже ставлення до проблем підростаючого покоління декану, пароху УГК церкви св. Василя Великого отцю Романові Іванюлику, лікарям косівської ЦРЛ: дерматологу Лесі Андріївни Ванчак і гінекологу Дмитрові Івановичу Бейсюку.

**Вітаємо!**



Дорогу дружину, люблячу матусю, турботливу бабусю **ВІЙТІВ МАРІЮ ФЕДОРІВНУ** з с. Старих Кутів щиро вітаємо з 60-річчям. Кохана матусю, бабусенько мила, Спасибі, що Ви нас зростили.

Спасибі за ласку, за Вашу пораду, Недоспані ночі, турботи, страждання. Прийміть від нас, любя матусю, бабусю, Сьогодні це щире вітання. Щоб Ви онукам весілля справляли, Щоб доля до Вас усміхалась весь час, Щоб Ви здоров'я міцне мали, Ми молимося Богу за Вас! Нехай кожен ден нових сил додає, А сива зозуля сто літ накує!  
**З повагою вся любляча родина.**



Найдорожчу і милу донечку, онучку **МОСЕЙЧУК УЛЯНУ ВАСИЛІВНУ** з с. Уторопів вітаємо з 10-річчям. У цю прекрасну весняну днину Вітаєм ми свою дитину.

Міцного здоров'я щиро бажаєм, Щасливої долі в Бога благаєм. Щоб були легкими всі Твої дороги, Щоб в Твоєму серденьку не було тривоги. Нехай голос Твій дзвенить у оселі, Нехай посміхаються очі веселі, А Матінка Божа – Цариця свята Дарує щасливі і довгі літа!  
**З любов'ю твої найрідніші тато Василь, мама Галина, бабуся Ганна, дідусь Дмитро, бабуся Ганна, вуйко Славко, тета Марія, брат Андрій, нанашка Наталка.**



Вітаємо люблячу, найдорожчу матусю, бабусю, прабабусю **ГУБЧУК ВАСИЛІНУ КУЗЬМІВНУ** з с. Розтоків. Спинити час ніхто не в змозі, І грає ліс, і квітне сад.

На Вашім сонячнім порозі З'явилися мудрих 75. Ваш ювілей поважна дата, Про це нагадувати не слід, А краще щиро побажати Здоров'я, щастя й довгих літ!  
**З любов'ю діти, онуки, правнуки.**

**Шановні жінки!** Сердечно вітаю вас з прекрасним весняним святом – Міжнародним жіночим днем 8 Березня! Бажаю вам міцного здоров'я, шани людської, достатку, благополуччя, весняного настрою та Божого благословення!  
**Н. Девда, голова Косівської ТПО УТОС.**



Люблячу донечку, матусю, дружину, сестру, невістку **БІЛАК ОЛЬГУ ІВАНІВНУ** з с. Річки. Ми щиро Тебе вітаємо з днем народження, Бажаємо щастя, здоров'я, всіх небесних благ.

Хай життя квітує білим цвітом І день народження приходить знов і знов, Щоб доля дарувала з кожним роком Здоров'я, щастя і любов. Нехай з небес від Бога летиться милість, В душі панує світла доброта. Хай Матір Божа Тебе охороняє, Ісус Христос здоров'я посилає На мної і блаї літа!  
**З повагою родина.**



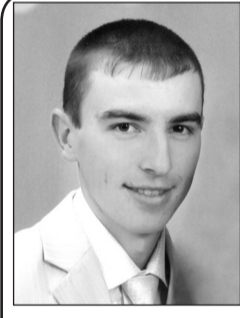
Шановну вчительку Річківського НВК **БІЛАК ОЛЬГУ ІВАНІВНУ** вітають з прекрасним ювілеєм учні 2-го класу та їхні батьки. Хай дороги стеляться

крилато, Будуть чисті, рівні, як струна, Хай добро не оминає хату, Як не оминає цвіт весна. Хай здоров'я, радість і достаток Стеляться, немов вишневий цвіт, Хай малює доля з буднів свято І Господь дарує сотню літ.



3 березня 2013 року Божого виповнилося 18 років **КОСІНУ ВІТАЛІЮ**. Мама Світлана, сестричка Віка та Богдан Пиптюки щиро вітають Віталія. Хай повноліття дасть Тобі

Наснагу вчитись й працювати! Молись і в щасті, і в біді – Господь допоможе все здолати: В біді здолаєш смуток, біль, А в щастя мудрість зрозумієш, Що білий цукор й біла сіль... Різниця в тому, що посієш – Ти тільки зерна, які в хліб Тоді прийдуть, як інвестуєш Всю мудрість Божу своїх діб У працю щиро, де почувеш: Всі голоси рідних сердець І материнську вірність щиро... У добру путь! Життя вінець Сплети із квітів! В путь йди з миром!



Коханого чоловіка, найдорожчого татуса **РЕВЕДУКА ОЛЕКСІЯ МИХАЙЛОВИЧА** з с. Космача (Дощаний) щиро вітаємо з 25-річчям. Хай Матір Божа Тебе охороняє,

В душі панує світла доброта, Ісус Христос здоров'я посилає На мної і блаї літа!  
**З любов'ю дружина Мар'яна, син Валентин, тато, мама, баба, брати Петро з сім'єю, Михайло з сім'єю, Василь і вся родина.**



Дорогу дружину **ВОРОТНЯК МАР'ЯНУ** і донечку **АСІЙКУ** з с. Малого Рожина вітаю з 8 Березня. Як хочеться подарувати Вам долю, І прихилити до Вас білий світ, Щоб в щасті Ви жили без болю Багато довгих і яскравих літ!  
**З любов'ю чоловік-татусь.**



Сільський голова, депутати та виконавчий комітет Уторопської сільської ради щиро вітають з ювілеєм депутата **ГУТЕЙ ОЛЬГУ ЮРІВНУ**. Ваш ювілей – це слава дата,

Та сумувати Вам не слід, Здоров'я, щастя Вам багато І жити ще багато літ. Божого благословення, родинного щастя, успіхів у праці!



**ГОЮК КАТЕРИНУ ПЕТРІВНУ** з с. Пістия вітаємо з 80-річчям. Тернисті дороги пройшли Ви в житті, Стомилися руки у Вас золоті. Спасибі Вам,

рідна, за людяність Вашу, За щире тепло і за вічне добро.  
**З повагою Параска, Віктор, Андрій, Вікторія, Мирослава, Оля, Олег, Макарчик, Яринка, Микола, Марія, Віталій, Ростислав, Тарас, Анна.**



Дорогу дружину, люблячу матусю, сестру **ДУМІТРАК ПАРАСКУ ІВАНІВНУ** з с. Шепота щиро вітаємо з 35-річчям. На килимі життя, немов пахуча м'ята,

Розквітла Твоя ювілейна дата. Нехай повік вона не відцвітає, Добро хай Твою хату не минає. В житті нехай все буде, що потрібно, Без чого не складається життя – Любов, здоров'я, щастя, дружба Та вічно нестаріюча душа. Хай будуть поруч віра і надія, Як два крила, що власти не дадуть І сам Господь по милості наділить Ще довгих літ, що сонцем виграють. Тоді побачить довелось немало, Було в житті веселе і сумне, Не раз дорогою снігом замітало, Та сонце йшло назустріч золоте. Не може ми віддячити словами За твій безцінний, благородний труд Хай вдячність нашу і святі й ангели Перед престолом Божим покладуть. Роби добро, а зло – ніде й нікому, Куди б не пролягала та життєва путь, Не забувай спіши до свого дому, Ти добре знаєш – тут на Тебе ждуть!  
**З повагою та любов'ю чоловік Василь, дочка Ганнуся, сестра Маруся, вуйко Григорій.**



Найдорожчу донечку **КОСТЮК ПАШУ МИКОЛАЇВНУ** з с. Космача щиро вітаємо з повноліттям. У цю прекрасну весняну днину Вітаєм ми свою дитину. Нехай життя

наповнюється мріями, Що здійснюється легко за бажанням, А також щастям, друзями надійними, Веселощами, світлом і коханням.  
**Тато, мама, вся родина.**



Дорогу дружину, матусю, бабусю, сваху **ТКАЧ ОЛЬГУ ІВАНІВНУ** щиро вітаємо з 80-річчям. Будь завжди у Божій ласці, У здоров'ї, мирі, щасті, Хай Господь благословляє,

Мати Божа помагає, Від всіх бід оберігає.  
**З любов'ю чоловік Володимир, доньки Світлана, Надія, зяті Богдан, Володимир, свати Мирослав, Валентина, Миколай, онуки Павло, Святослав.**



Дорогого синочка **СУМАРУКА АРСЕНІЯ ЛУК'ЯНОВИЧА** з с. Бабина вітаємо з першим рочком життя. Перше слово, перший крочок – Ось і перший в Тебе рочок.

Тож рости, Арсенчику, міцним і здоровим, Від батьків – любові, кохання – від долі. Неба голубого і щастя – від Бога, У житті – легкої, світлої дороги.  
**З любов'ю тато, мама і всі рідні.**

Косівській районна державна адміністрація і районна рада щиро вітають з днями народжень: **ГРИГОРЧУКА Василя Васильовича** – Снідавського сільського голову – з 60-річчям. **САМОКІЩУК Марію Тарасівну** – секретаря Рибненської сільської ради – з 50-річчям. **КОСТЮК Анастасію Григорівну** – заступник директора НПП «Гуцульщина», голову громадської ради при РДА, колишнього заступника голови РДА. **РИБАРУКА Василя Олексійовича** – начальника Косівського відділення АТ «УПСК». **ФАЛЬБІЧУКА Юрія Юрійовича** – директора ДП «Кутський лісгосп», депутата обласної ради – з 55-річчям. **ПРОРОЧУК Марію Іванівну** – завідувача сектору контролю апарату РДА. **ДЯКОВ Любов Іванівну** – начальниці відділу майном спільної власності територіальних громад району. **КІЩУК Галину Іванівну** – секретаря Хімчинської сільської ради. **ВАТАМАНЮК Євдокію Юрївну** – головного спеціаліста організаційного відділу апарату РДА – з 35-річчям. **ФЕДУРАК Наталію Дмитрівну** – головного спеціаліста відділу фінансово-господарського забезпечення апарату РДА.



Шановного **ПОЛЮКА ІВАНА МИХАЙЛОВИЧА** з с. Лючі вітаємо з 60-річним ювілеєм. Нехай життя квітує буйним цвітом, І день народження приходить знов і знов, А доля хай дарує з кожним роком Міцне здоров'я, щастя і любов.  
**З повагою вдячний колектив ваших працівників.**



8 березня святкує свій ювілейний день народження **ГРИГОРЧУК ВАСИЛЬ ВАСИЛЬОВИЧ** з с. Снідавки. Вам – 60! Та хіба це літа, Коли очі горять і душа молода?

Якщо березень навкруги, Мов веселка сія, Якщо люди шанують І люблять сім'я. Тож нехай Вам далі всміхається доля, Щоб ніколи в житті не відчули Ви горя.  
**З любов'ю і повагою дружина, діти, внучки і свати.**



Педагогічний колектив Річківського НВК щиро вітає вчителя початкових класів **БІЛАК ОЛЬГУ ІВАНІВНУ** з нагоди ювілею. Бажаємо миру і світлої долі,

Запалу, енергії, сили доволі. Творчого вогнику, віри й наснаги, Щедрості серця, людської поваги. На довгих стежках Вашої ниви Будьте завжди Ви здорові й щасливі!



Дорогу донечку, внучку, сестричку, нанашку **СТРОЖУК ГАЛИНУ ВАСИЛІВНУ** з села Уторопів вітаємо з квітучим 25-річчям. Нехай промічник

сонця у цей день Тебе розбудить ніжним поцілунком, Нехай любов близьких Тобі людей Для Тебе буде кращим подарунком. Щоб завжди Ти щасливою була, Добра пізнала у житті. І щоб сміялися до Тебе Із неба зорі золоті. Щоб гріло сонечко ласкаве, Щоб Бог Тебе в опіці мав, А ангел Твій охоронитель З плеча ніколи не злітав.  
**З великою любов'ю тато, мама, дід, баба, сестри Тая, Люба, брат Василь, швагри Іван, Володя, невістка Галя, фіні Іванка, Роксоланка, Ромчик, племінники Любчик, Василько та Іванка.**

## ДЯКУЄМО

Від імені виконкому Старокутської сільської ради та за дорученням благодійного, громадського фонду «Милосердя» висловлюю щиро подяку депутатському корпусу, священикам о. Дмитрові Коцабі та о. Юрію Костику, всім жителям села за надану грошову допомогу для лікування маленької Діани. Божого вам благословення, здоров'я, щастя та миру вашим родинам. Хай милосердя та повага до ближнього об'єднує нас всіх у добрих справах.

З повагою сільський голова  
Григорій ЛАВРУК, с. Старі Кути.

Сім'я Григорчуків з Річки щиро дякує водію автобуса Косів-Бабин Михайлоку Ігорю Васильовичу за повернення загубленої сумки.

## ПОСЛУГИ

- ПРИВОЗИМО кримський ракушняк. (067) 7890580, (067) 4952252.  
- Виконуємо ЄВРОРЕМОНТ. (096) 1643081.  
- ВАНТАЖНІ ПЕРЕВЕЗЕННЯ. (097) 3479277.  
- ОЗДОБЛЕННЯ ВЕСІЛЬНИХ ПАЛАТОК, залів, «Арка», виготовлення квітів на деревця. (097) 8100274.  
- Послуги асенізатора, дешево. Ціна за домовленістю. (096) 7631354.  
- ПРИВОЗИМО КАМІНЬ, ШУТЕР. (067) 7831240.

- ВАНТАЖНІ ПЕРЕВЕЗЕННЯ (недорого). (067) 4961861.

Хочете здійснити свою мрію? КОМПАНІЯ «ФАБЕРЛІК» ЗАПРОШУЄ У ПОДРОЖ «Таїланд-Камбоджа» всіх нових консультантів. (067) 3987088.

НПП «Гуцульщина» оголошує конкурс на заміщення вакантної посади старшого наукового співробітника наукового відділу (0,5 окладу).  
Вимоги: повна вища освіта, спеціальність – біохімія, вчений

## РОБОТА

- Потрібний КУХОННИЙ ПРАЦІВНИК. (067) 9077823.  
- Приймемо на роботу ВОДІЯ з власним мікроавтобусом. (067) 6726365 (телефонувати до 18.00, окрім суботи і неділі).  
- Потрібна НЯНЯ для однорічної дитини (с. Рожнів). Ціна договірна. (098) 5260677.  
- Потрібний ПРОДАВЕЦЬ у будівельній магазин у с. Рожнів. (098) 5260677.  
- На роботу потрібний ТОКАР по металу. (067) 9554527.  
- Потрібний пастух. (097) 7187194.

БУРУЄМО свердловини на воду до 50 м і водопостачання. (096) 7843927.

- Здам в оренду ВЕРСТАТ з виготовлення вагонки. (067) 9554527.

ВІЗЬМУ НА КВАРТИРУ порядну жінку або дівчину. 2-03-61, (067) 7678105.

ЗДАЄТЬСЯ БУДИНОК в м. Косові по вул. Франка (біля «Водограю»). (095) 0037424.

Здаю 2 нові ВЕСІЛЬНІ ПАЛАТКИ (16 x 8). (097) 8382745.

Шукаю РОБОТУ продавця (до свід роботи 2 роки). (098) 4664408 (Марина).

ЦІЛОДОВОБО – РИТУАЛЬНІ ПОСЛУГИ (на Москалівці). Доступні ціни. Безкоштовна доставка (по Косову). Перевезення покійних. Вул. Ірчана, 135а. (098) 2293988 (Іванка), (067) 6086058 (Володя).

ступінь кандидата наук з відповідною спеціалізацією, науковий стаж – не менше 5-ти років.  
Прийом заяв проводиться протягом 30 днів від дня опублікування оголошення.  
Довідки за тел. 2-37-09.

## \* ПРОДАЮТЬСЯ \* ПРОДАЮТЬСЯ \*

- БУДИНОК в м. Косові. (068) 5415578.  
- Цегляна КОРОБКА будинку (8,70 x 9,30 м) із земельною ділянкою 0,06 га, сарай, 3-фазка, документи всі готові у м. Боярці Києво-Святошинського району м. Києва (15 хв. маршрутною до м. Києва). (091) 3020710, (067) 5038216.  
- БУДИНОК в с. Сподній. (067) 6800940.  
- БУДИНОК у м. Косові по вул. Незалежності, 141 (є літня кухня, криниця, сарай), всі умови. Ціна договірна. (098) 0940267.  
- Двоповерхова ХАТА, криниця, пивниця, комплекс, земельна ділянка 0,15 га біля центральної лікарні м. Косова. (097) 3476406.  
- 3-кімнатна КВАРТИРА у центрі м. Косова. (067) 2915754.  
- ГОСПОДАРСТВО в с. Вербовці (біля дороги). (067) 8404727.  
- ГОСПОДАРСТВО (старий будинок, пивниця, криниця, об'єкт) із земельною ділянкою (21 сот.) в м. Косові, вул. І. Франка (документи в наявності). (098) 9170681, 4-93-54.  
- Двокімнатна КВАРТИРА в м. Косові. (097) 2270942.  
- ГОСПОДАРСТВО із земельною ділянкою 0,11 га в с. Вербовці. (097) 2326853.  
- ЗЕМЕЛЬНА ДІЛЯНКА для будівництва 0,11 га в м. Косові. Дві дво-

кімнатні КВАРТИРИ (52 кв.м і 44 кв.м) в м. Косові. БУДИНОК в центрі смт. Кутів із ділянкою 0,10га. (067) 7670679.  
- ЗЕМЕЛЬНА ДІЛЯНКА 0,37 га в с. Рожнові. (067) 9363287.  
- ЗЕМЕЛЬНА ДІЛЯНКА 0,42 га в с. Космачі (центр села). (093) 6992101.  
- ЗЕМЕЛЬНА ДІЛЯНКА 0,19 га (криниця, стара будівля, фундамент), до річки – 300 м, до лісу – 300 м, до с. Шешорів – 1 км. в с. Пістині. (098) 3328605.  
- ЗЕМЕЛЬНІ ДІЛЯНКИ – 0,14 га (під будівництво) і 0,62 га (с/г призначення). (067) 9655248.  
- ЗЕМЕЛЬНА ДІЛЯНКА (6 сот.) в м. Косові. (096) 8488225.  
- ЗЕМЛЯ під будівництво в с. Рожнові. (098) 6742375.  
- Дві ЗЕМЕЛЬНІ ДІЛЯНКИ в м. Косові, вул. над Гуком (біля «Байки») 0,10 і 0,17 га. (097) 6733081, (068) 6200862.  
- «ОПЕЛЬ-ВЕКТРА», 2,0 інжектор, 1990 р.в., сірого кольору, титани. (067) 1805039.  
- ЗА3-11022, 5-ступка, 1992 р.в. (067) 7531664, 2-34-46.  
- ВА3-2102, в хорошому стані, зроблено капремонт, фаркоп, багажник. (067) 9823222.  
- ВА3-2101.  
- (097) 9316927, (098) 6212718.  
- БЛЯХА алюмінієва листова

і хвилюва, нержавіюча, алюцинок, цинкова, ондулін, МЕТАЛОЧЕРЕПИЦЯ різних виробників, водостічні системи та ін. Чавунні батареї, котли, пластик, мінвата, сайдинг, фальшбрус, вагонка (можливі заміри та доставка). 2-49-87, (097) 3479277.  
- Побутова ТЕХНІКА, вживаний ОДЯГ, живі КВІТИ (Голландія). (098) 0616878.  
- ОБЛАШТУВАННЯ для інтер'єру їдальні, кафе. (067) 3964244.  
- КАМІНЬ-РАКУШНЯК. (067) 8544762.  
- СТАРИЙ ВІЗ (ковальська робота) в с. Шешорах. (097) 7024981.  
- СУХІ СМЕРЕКОВІ ДОШКИ (50 мм). (097) 5904500.  
- ВЕРТИКАЛЬНИЙ ВЕРСТАТ, циркулярка. (098) 8508429.  
- ДЕРЕВ'ЯНІ ВІКНА б/в. (067) 6022698.  
- ДЕРЕВООБРОБНІ ВЕРСТАТИ дешево (радянського виробництва). (098) 2221914.  
- ЖЕРЕБЕЦЬ (вік 1 рік 9 міс.). (098) 8196081.  
- КОБИЛА. (068) 6254869.  
- ОТАВА, КУРИ-АМЕРИКАНКИ. (097) 5483103.  
- ЧЕСЬКІ КОСАРИ ТА ЗАПЧАСТИНИ. (096) 1962610.  
- МЕТАЛОПЛАСТИКОВІ ВІКНА ТА ДВЕРІ (недорого). (067) 4961861.

- Куплю ДИСКОВУ БОРОНУ до трактора МТЗ. (097) 8715315.  
- Куплю 2-3 сотих ЗЕМЕЛЬНОЇ ДІЛЯНКИ у смт. Кутах, с. Тюдові (недалеко від дороги). (097) 7768217.  
- Куплю чавунні БАТАРЕЇ, КОТЛИ. (097) 3479277.

Втрачене свідоцтво на право власності житлового будинку, видане 11 травня 1989 р. № 402 Худак Марії Юріївні (с. Вербовець, пров. Гайовий, 13), вважати недійсним.

ПРОПОНУЄМО РОБОТУ за кордоном у країнах Європи (Польща, Чехія), США, Канаді. Відкриття Шенгенських віз. (097) 7441562, (099) 0959815. Ліцензія серія АВ №547294.



В новозбудованому будинку у м. Косові продаються 2-, 3-кімнатні КВАРТИРИ. (067) 1898002.

## ДО ВІДОМА ГРОМАДЯН ПІЛЬГОВИХ КАТЕГОРІЙ – ЖИТЕЛІВ м. КОСОВА

(Інваліди та учасники війни, учасники бойових дій, діти війни, інваліди по зору I та II групи, репресовані, реабілітовані, ветерани та інваліди військової служби, ветерани органів внутрішніх справ, вдови, батьки загиблих військовослужбовців, чорнобильці, пожежники, військовослужбовці СБУ та міліціонери на пенсії, багатодітні сім'ї та ін.).  
Для правильного і своєчасного нарахування належних пільг та для

отримання відомостей про склад сім'ї, забезпечення житловою площею та наявності земельної ділянки, просимо тих, хто не пройшов інвентаризації справ з'явитись у міську раду з будинковою книжкою та свідоцтвом на право власності.

Для уточнення всіх необхідних даних в управлінні праці та соціального захисту населення райдержадміністрації та Єдиному державному автоматизованому ре-

естрі пільгових категорій населення з собою необхідно мати: паспорт, ідентифікаційний код, пільгове посвідчення, посвідчення про проживання в гірському населеному пункті, номери рахунків абонентських книжок по оплаті за газ, електричну енергію, телефон.

Управління праці та соціального захисту населення Косівської РДА, виконком міської ради.

## ДО ВІДОМА ПІЛЬГОВИКІВ КОСІВСЬКОГО РАЙОНУ!

В управлінні праці та соціального захисту населення надійшли талони на право одержання, проїзних квитків для безплатного проїзду та з 50-відсотковою знижкою їх вартості на період 2013-2018 рр. для ветеранів війни (інвалідів та

учасників війни, членів сімей загиблих ветеранів війни) і осіб, на які поширюється чинність Закону «Про статус ветеранів війни, гарантії їх соціального захисту».

Для отримання талонів необхідно звертатися в пільговий відділ

управління праці – кабінет №6. При собі мати: паспорт, посвідчення пільговика, старі невикористані талони. Контактний телефон 2-25-66.

Управління праці та соціального захисту населення Косівської РДА.

## ПОЖЕЖНА СЛУЖБА

## ПОЖЕЖОНЕБЕЗПЕЧНИЙ ПЕРІОД ТРИВАЄ

Щоб запобігти пожежам під час опалювального сезону, працівники 30-го державного пожежно-рятувального поста ТУ МНС смт. Яблунів провели рейд у житловому секторі с. Лючі, під час якого проводилась профілактично-роз'яснювальна робота серед осіб, що відносяться до підвищеної групи ризику, а саме: самотніх, літніх громадян, багатодітних сімей та неблагополучних родин. Відвідали 9 індивідуальних домоволодінь, розповсюдили листівки серед населення на протипожежну тематику, роз'яснили основні вимоги правил пожежної безпеки при експлуатації пічного опалення, електрообігрівачів та газових приладів.

В окремих оселях, на прохання господарів, перевірявся стан та відповідність вимогам пожежної безпеки приладів пічного опалення, електрогосподарства тощо.

Як зазначив начальник служби цивільного захисту у Косівському районі Василь Ковалюк: «Дана профілактично-роз'яснювальна робота в районі продовжується, ми докладемо максимум спільних зусиль, щоб попередити випадки виникнення пожеж та загибелі на них людей під час опалювального сезону».

Ярослав МЕЛЬНИК,  
начальник ДПРП-30 ТУ МНС.

8 березня минає 40 днів

від трагічної загибелі  
БІЛЕЦЬКОГО ЮРІЯ ЮРІЙОВИЧА  
з с. Пістиня.

Синочку рідний! Брате любий!  
Коханий! Дорогий татусь!  
Поїхав Ти від нас в дорогу,  
Поїхав, так й не повернувся!  
Кричить душа в важкій скорботі!  
Серця ятрить нестерпний біль...  
Ми молим Бога за Твій спокій  
У нас Ти в пам'яті – живий!  
У вічній скорботі рідні.

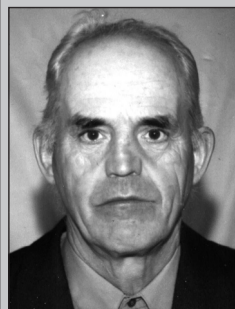


8 березня 2013 року минає 40 днів від дня смерті дорогого

чоловіка, татуса, дідуся  
ЗАХАРУКА  
Юрія Миколайовича  
з с. Снідавки.

Невимовний біль, сум і розпач стискають наші серця. Але ми будемо просити Господа Бога, щоб оселив його душу там, де праведні спочивають.

У великій скорботі дружина, дочка, зять, внук, свати і вся родина.



## Вічна † пам'ять

Адміністрація, профспілковий комітет та працівники санаторію «Косів» висловлюють щирі співчуття Бойчук Парасці Іванівні з приводу смерті її батька

ГОРДІЯ Івана Миколайовича.

Нехай наші співчуття стануть краплиною розради у великому родинному горі і допоможуть пережити біль утрати дорогої людини, а Господь упокоїть душу покійного у царстві небесному.

Випускники 1987 р. та класний керівник Косівської ЗОШ І-ІІІ ст. № 2 висловлюють глибоке співчуття однокласниці Рабинюк Ульяні Семенівні з приводу смерті її батька.

Нехай наші співчуття стануть краплиною розради у великому родинному горі і допоможуть пережити біль утрати дорогої людини, а Господь упокоїть душу покійної у царстві небесному.

Працівники централізованої бібліотечної системи району висловлюють щире співчуття завідувачу бібліотекою-філіалом смт. Яблунів Костюк Марії Михайлівні з приводу смерті її батька.

Нехай наше співчуття полегшить біль

тяжкої втрати і стане краплиною розради та допоможе рідним пережити це важке горе.

Випускники 1972 р. Шешорської ЗОШ глибоко сумують з приводу передчасної смерті однокласника

ЯКІБЧУКА Петра Васильовича

і висловлюють щирі співчуття родині покійного.

Нехай Господь Бог і всі небесні ангели допоможуть душі покійного вступити у царство небесне, а рідним і близьким стануть підтримкою у цьому важкому горі.

Колектив вчителів і технічний персонал Бабинської ЗОШ висловлюють щире співчуття Гелетюку Петрові Івановичу з приводу смерті його матері та Павлюку Василеві Дмитровичу з приводу смерті його бабусі.

Нехай наші співчуття стануть краплиною розради у родинному горі і допоможуть пережити біль утрати дорогої людини, а Господь упокоїть душу покійної у царстві небесному.

Сім'я та родина Дмитра Гладуна і сусіди з вул. Яблунової та Ірчана висловлюють

щирі співчуття сусіду Орлову Василю та його дружині Ніні з приводу смерті брата Романа КИРІЄВА.

Нехай наші співчуття підтримають вас у цей нелегкий час, а Господь хай дарує душі близької вам людини царство небесне і вічний спокій.

Виконком Старокутської сільської ради висловлює щирі співчуття члену виконкому Опаріку Григорію Степановичу з приводу тяжкої втрати – смерті батька.

Нехай наші співчуття стануть краплиною розради у великому родинному горі, а Господь Бог упокоїть душу спочилого у царстві небесному.

Педагогічний колектив Черганівської загальноосвітньої школи І-ІІ ст. висловлює щирі співчуття практичному психологу Лазорик Руслані Михайлівні з приводу смерті її дідуся.

Нехай наші співчуття стануть краплиною розради у великому горі і допоможуть пережити біль утрати дорогої людини, а Господь упокоїть душу покійного у царстві небесному.

Спорт

# Два фіналісти вже відомі

До завершення першого етапу залишився один тур.

3 березня завершився IV тур чемпіонату району з волейболу. Найбільш напруженими були матчі в Кобаках, де жодна гра не завершилась з «сухим» рахунком. Приємно здивувала команда с. Рибне, яка «вирвала» дві перемоги по 3:2, і ще більше заплутала турнірну таблицю. Значно покращили свої шанси на вихід в фінал юнаки з Кобак, які здобули дві перемоги в рідних стінах.

В Стопчатіві впевнено перемогли господарі та команда з с. Лючки, а от волейболісти з с. Річка знову зазнали двох поразок і їх шанси потрапити в фінал, враховуючи, що в наступному турі зійдуться з лідерами чемпіонату (двома рожнівськими командами), не такі вже високі.

В Рожнові достроково оформили вихід в фінал команди Рожнів-1 та Рожнів-2. Хімчин після

баки не отримають по дві перемоги.

В результаті шість команд (з 3 по 8 місце) мають всі шанси поборотися за третє і четверте місце, щоб потрапити в фінальну частину змагань. Буде цікаво...

**Результати IV туру:**

- Кобаки**
- Кобаки – Кути 3:2
- Рибне – Старі Кути 3:2
- Рибне – Кути 3:2
- Кобаки – Старі Кути 3:1
- Стопчатів**
- Стопчатів – Косів 3:0
- Лючки – Річка 3:0
- Лючки – Косів 3:0
- Стопчатів – Річка 3:0
- Рожнів**
- Рожнів-2 – Хімчин 3:1
- Рожнів-1 – Рожнів-2 3:1
- Рожнів-1 – Хімчин 3:0

Змагання проводяться в два етапи. На першому етапі команди грають за коловою системою з роз'їздами.

На другому етапі команди, які посіли 1-4 місця, зіграють між собою в одне коло (30-31 березня в с. Рожнові), де буде визначений чемпіон району та призери змагань. Очки, набрані на першому етапі, в другому етапі змагань не враховуються.

Останній п'ятий тур пройде 17 березня в Косові, Н.Березові та Хімчині. Початок матчів о 12 год.

**Роман МАТЕЙЧУК, голова районної федерації волейболу.**

	Назва команди	I	В	П	СП	О
1	Рожнів-1	8	8	0	24-5	23
2	Рожнів-2	8	7	1	22-5	21
3	Лючки	8	6	2	19-9	17
4	Річка	8	4	4	14-14	13
5	Кобаки	8	4	4	15-16	12
6	Кути	8	3	5	14-15	11
7	Хімчин	8	3	5	13-16	10
8	Старі Кути	8	3	5	14-18	10
9	Стопчатів	8	3	5	10-17	8
10	Рибне	8	3	5	12-20	7
11	Косів	8	0	8	2-24	0

двох програвів зберігає шанси на попадання в четвірку кращих, але для цього в наступному турі йому треба перемогти Кути та Старі Кути і сподіватись, що Річка та Ко-

# Чемпіонат України у Косові

У дитячому закладі санаторного типу ЛОК «Карпатські зорі» відбувся урочистий захід із закриття чемпіонату України з шашок-100 серед юнаків та дівчат, який розпочався тут 20 лютого.

Головний суддя – арбітр національної категорії, президент Івано-Франківської обласної федерації шашок Костянтин Балтажи подякував голові Косівської райдержадміністрації Ярославу Шинкарукові і сектору у справах сім'ї, молоді та спорту (Михайло Мельничук, Олександра Шиндро) за організацію цікавих екскурсій для учасників чемпіонату до косівської філії



сичної, швидкої та блискавичної гри в шашки, отримали медалі, грамоти та призи – навчальний посібник Володимира Савчука «Український живий вертеп: геназа і способи ретрансляції» та книжку «Марія Матійчук». Чемпіоном зі всіх трьох видів у віковій групі 1994 року народження та молодші стала Ганна Дмитренко із Запорізької області. У цій же групі на найвищу сходинку п'єдесталу зійшли Василь Плікінар з Вінницької області, Максим Шаров з Харківської та Владислав



Івано-Франківського обласного музею визвольної боротьби ім. Степана Бандери (завідувач Людмила Луканюк, екскурсовод Віра Рак) і музею Косівського інституту прикладного та декоративного мистецтва Львівської національної академії мистецтв у місті Косові (директор інституту Святослав Мартинюк, завідувач Оксана Атаманюк), Маєтку св. Миколая НПП «Гуцульщина» в селі Пістинь, де вручили ще й гарні подарунки (директор Василь Пророчук, заступник Анастасія Костюк), голові правління ПАТ «Скіф-Авто» Володимирів Волощуку за виділення транспорту для перевезення юних спортсменів з Івано-Франківська до Косова і назад та по району.

Всі, хто у двох вікових групах виборов перше, друге і третє місце з кла-

Вихованці колишнього чемпіона України в командному заліку та володаря кубка області з шахів серед спортсменів ДСТ «Колос» Володимира Хлопкова – керівника трьох гуртків з шахів і шашок Косівського районного центру дитячої творчості (директор Мирослав Соколюк) ввійшли у першу десятку серед учасників чемпіонату 2000 року народження та молодші: у класичній та швидкій грі Орест Слава здобув восьме і шосте місце, Яніна-Марія Шикман – одинадцять і сьоме, а в блискавичній – шосте. У цьому ж



виді Святослав Сусак – сьоме. Один із вихованців В.Хлопкова - косів'янин Ростислав Ватаманюк виконав норму другого розряду.



Антіпов з Донецької. У віковій групі, 2000 року народження та молодші, чемпіонського титулу з класичної та швидкої гри удостоїлись Олена Буяньська з Донецької та Денис Меженін із Запорізької області. Крім них – Анастасія Глушко з Харківської і Кирило Лєонов з Вінницької областей.

Учасників чемпіонату від імені голови райдержадміністрації Ярослава Шинкарука та депутатського корпусу районної ради привітав в.о. заступника голови райдержадміністрації Михайло Мельничук.

**Василь ГЛІБЧУК, Фото Ярослава ТИМОФІЙЧУКА.**

# Змагалось вісім команд

Протягом лютого жителі сіл Яблунівсько-Березівського куца брали участь у проведенні II чемпіонату з волейболу. Як і в минулому році заявки для участі в змаганнях подало 8 команд. Ігри проходили по колової системі з 5-ти партій і для цього був складений календар на 28 ігор.

Активною була молодь таких сіл, як Н.Березів, Стопчатів та С.Березів. Звичайно, що технічний рівень юних гравців потребує вдосконалення, тому оргкомітет ФСК «Березів» вирішив проводити такі змагання щороку.

Суддею змагань був тренер Косівської ДЮСШ «Гірське орлятко» Р.Ільницький. Кубок, грамоти, призи і грошову винагороду вручив голова районної федерації волейболу та КРО ВО «Свобода» Р.Матейчук, за що оргкомітет та призери турніру висловлюють свою вдячність.

Команда	В	П	РП	О	Місце
Н.Березів-1	7	0	21-5	19	1
Стопчатів	6	1	19-5	18	2
Яблунів	5	2	16-4	16	3
Н.Березів-2 (юнаки)	4	3	16-10	13	4
С.Березів-1	3	4	9-12	9	5
С.Березів-2 (юнаки)	2	5	7-15	6	6
Текуча	1	6	4-18	2	7
Люча	0	7	2-21	1	8

**В. УРБАНОВИЧ, інструктор зі спорту.**

# Запрошуємо взяти участь

Для футбольного клубу «Карпати» (Кути) вже стало традицією у березні проводити відкритий чемпіонат з міні-футболу на призи Геннадія Донецького, колишнього капітана футбольної команди «Карпати» (Кути), який відійшов у вічність на 32-му році життя. Ось і в цьому році такий чемпіонат пройде в такі терміни: 17.03. на старт вийдуть діти молодшої вікової групи – 2000-2001 рр.н.; 24.03. будуть стартувати дитячі команди старшої вікової групи – 1998-1999 рр.н.; 31.03. дорослі команди; 7.04. – команди ветеранів (старші 40 років). Початок всіх змагань об 11 год. Переможці будуть нагороджені перехідними призами і грамотами, а призери грамотами. Склад кожної команди, яка братиме участь у грі, шість польових гравців і воротар, заміни необмежені із числа заявлених гравців. Ігри будуть проводити на футбольному майданчику Кутської ЗОШ, вул. Косівська,4.

**М. КУШНІРУК, голова правління футбольного клубу «Карпати» (Кути).**



**ЧЕРНЕЛИЦЬКОГО РОМАНА** вітаємо з ювілеєм.  
Дорогий синочку, внученку і брате!  
За десяток років Ти вже встиг багато: Вчишся непогано і борешся класно, Хай для Тебе завжди буде все прекрасно. Труднощі долати ангел хай допоможе, А любов батьківська здоров'я примножить.  
Землиця багата силу хай дарує Та пані удача з Тобою мандрує.  
**З любов'ю тато, мама, бабусі, сестричка.**



**Дорогого чоловіка, татуся МАРТИНЯКА ЮРІЯ ВАСИЛЬОВИЧА** з с. Сморної вітаємо з 50-річчям.  
Ми дякуєм Богу, що Ви у нас є, Хай силу й здоров'я Господь Вам дає. Завжди привітним будьте й милим, Завжди коханим, дорогим.  
**З любов'ю дружина, син Юра, невістка Мирослава, дочка Марія і зять Сергій.**

**Дорогого кума, батька РУБАНЯКА ВАСИЛЯ ВАСИЛЬОВИЧА** з с. Розтоків вітаємо з 50-річним ювілеєм.  
Хай щастя вікує у Вашому домі, І радість хай сяє завжди. Здоров'я міцного і щедрої долі Хай Бог посилає на довгі роки. Хай доля дарує приємні хвилини, Міцного здоров'я з роси і води.  
**З повагою Василь, Галина, Сергій, Людмила Бельмеги.**

**Правління, профспілковий комітет та колектив Косівського АТ «Скіф-Авто» щиро вітають КОВАЛЬЧУКА ВОЛОДИМІРА ПЕТРОВИЧА** з 30-річчям.  
Хай доля Вам дарує все сповна І радості, й наснаги, і здоров'я. Нехай завжди в душі цвіте весна І серце зігрівається любов'ю!

**Правління та профспілковий комітет Косівського ПРАТ «Скіф-Авто» щиро вітають СУПРУНА АНАТОЛІЯ ТИМОФІЙОВИЧА** з ювілеєм і бажають міцного здоров'я та всіх земних благ. Хай доля пошле столітнього віку, Радості, щастя, достатку без ліку. Хай люди повагу і ласку дарують, В душі доброта і ніжність панують.

**Асоціація сільських, селищних голів Косівщини щиро вітає з днями народжень: Городянського сільського голову СУМАРУК МАРТУ ІВАНІВНУ – з прекрасним ювілеєм. Снідавського сільського голову ГРИГОРЧУКА ВАСИЛЯ ВАСИЛЬОВИЧА – з 60-річчям. Лючківського сільського голову ВАСКУЛА БОГДАНА ЯРОСЛАВОВИЧА.** Прийміть найщиріші побажання міцного здоров'я, щастя, невичерпної енергії і всіяких гараздів.

**Шановну ЮР'ЯК НАДІЮ ГРИГОРІВНУ, вчителя-пенсіонера з с. Брустурів вітаємо з славним ювілеєм.** Хай горе обходить завжди стороною, А радість приходиться і плететься рікою. Ми дякуєм Богу, що Ви у нас є, Хай сили й здоров'я Господь Вам дає. Бажаємо довгих років ще прожити, Щоб всіх на сторіччя могли запросити.  
**З повагою колектив Брустурієвської ЗОШ.**

**Колектив Городянської сільської ради вітає сільського голову СУМАРУК МАРТУ ІВАНІВНУ з прекрасним ювілеєм.** Бажаємо удачі, здоров'я, тепла, Нехай всі незгоди згорають до тла, Щоб тільки добре в житті велося, Хай збудеться все, що не збулося. Бажаєм благ усяких Вам горою, Здоров'я щедрою рікою. Ласки – від Бога, від людей – добра На многії щасливі літа!

РЕДАКЦІЙНА КОЛЕГІЯ: Лідія Безпалова, Орест Кулешір, Микола Ігнатюк, Ганна Рибчук, Василь Якібчук, Роман Баранюк, Василь Цимбалюк, Мирослав Бойчук, Володимир Петричук.